

Sus Excelencias el Jefe del Estado y esposa ofrecieron un almuerzo a las autoridades coruñesas

La Coruña ovaciona a doña Carmen Polo de Franco al ser distinguida como Hermana Mayor de la Patrona de la ciudad

LA CORUÑA, 11.—En el día de hoy, Sus Excelencias el Jefe del Estado y señora ofrecieron un almuerzo a las autoridades de La Coruña.

Con Sus Excelencias tomaron asiento a la mesa el cardenal arzobispo de Santiago de Compostela; capitán general de la VIII Región Militar y señora; capitán general del Departamento Marítimo de El Ferrol del Caudillo y señora; teniente general jefe de la Región Aérea Atlántica y señora; gobernador civil y señora; general gobernador militar y señora; alcalde y señora; presidente de la Diputación y señora; comandante de Marina y señora; alcalde de El Ferrol del Caudillo y señora; teniente general jefe de la Casa Militar, jefe de la Casa Civil, segundo jefe e intendente general de la Casa Civil y ayudante de campo de S. E.

LA CORUÑA, 11.—En la iglesia conventual de Santo Domingo se celebró esta noche un solemne acto durante el cual se impuso la medalla de Hermana Mayor honoraria de la Cofradía del Rosario a doña Carmen Polo de Franco. La esposa de S. E. el Jefe del Estado llegó a la iglesia acompañada de sus nietos y fue saludada por el ministro de Obras Públicas don Jorge Vigón; el jefe de la Casa Civil de S. E. el Jefe del Estado, conde de Casa de Loja y otras autoridades y jerarquías. También fue saludada la egregia dama por la Junta de damas de la Cofradía de la Virgen del Rosario, cuya presidencia honoraria ostenta la señora del alcalde de La Coruña.

El Padre Julio Ojer impuso a doña Carmen Polo la medalla de Hermana Mayor honoraria de la Cofradía del Rosario, pronunciando unas palabras alusivas al acto.

«El mundo no tiene necesidad de guerras, sino de la fertilidad y la calma que proporciona la paz»
Llamamiento de Su Santidad el Papa a los dirigentes de las naciones

CASTELGANDOLFO, 10.—El papa Juan XXIII ha hecho un ferviente llamamiento a los dirigentes de las naciones para que se enfrenten honradamente con las tremendas responsabilidades que pesan sobre ellos ante el tribunal de la Historia y lo que es más importante, ante el juicio de Dios, exhortándoles para que no calen víctimas de falsas y engañosas apariencias de pelierrero.

El discurso del Padre Santo, que fue retransmitido por radio y televisión, fue pronunciado después de que Su Santidad ofició una misa por la paz entre las naciones en su residencia de verano.

El Pontífice dijo, entre otras cosas, que la fuerza no debe prevalecer, sino el derecho a través de negociaciones libres y sinceras, que la verdad y la justicia deben ser reivindicadas y salvaguardadas las libertades esenciales e inviolables valores de todas las naciones y personas humanas.

Dijo después el Padre Santo que las oraciones por la paz acudían más ardientemente a sus labios, cuanto más oscuras parecen ser las nubes que ennegrecen el horizonte.

Sin embargo, siguió diciendo, por la misericordia de Dios, estamos persuadidos de que, hasta el momento, no existe grave amenaza de guerra próxima o remota.

Explicó el Padre Santo que al hacer esta referencia a un tema que toda la Prensa mundial discute, no trataba más que de aprovechar la oportunidad para apelar con confianza

sivas al acto. A continuación se interpretó la Salve a la Virgen, terminada la cual la esposa de S. E. el Jefe del Estado visitó la capilla de la Virgen del Rosario, abandonando luego el templo a los acordes del Himno Nacional. La iglesia se hallaba abarrotada de fieles y tanto al entrar en el templo como al abandonar la esposa del Generalísimo fue objeto de grandes muestras de afecto y adhesión.

Carta de Salan a los miembros del Parlamento

Continuará su lucha por la integridad del territorio nacional
Vista de la causa contra destacados conspiradores en París

PARIS, 11.—Las redacciones de los periódicos y las agencias de Prensa han recibido hoy por correo las fotografías de una carta que, según se dice, fue dirigida por el general Raül Salan, condenado a muerte en rebeldía por su participación en la sublevación de Argel en abril de 1961, a los miembros del Parlamento francés.

La carta, encabezada con las iniciales OAS, está fechada en Argel y lleva fecha del once de septiembre de 1961. En ella se pide que se lleve a cabo la movilización de ocho clases de hombres en Argelia para la defensa del territorio, puesto que reconoce que la retirada de las tropas francesas es necesaria con el fin de hacer frente a la crisis internacional.

«Hemos decidido —concluye la carta— continuar clandestinamente la lucha por la integridad del territorio nacional. Nuestra firme decisión nos llevará, tarde o temprano, a la victoria».

PARIS, 11.—Ante un tribunal militar ha comenzado la vista de la causa contra un comandante de división, un médico, un escritor de teatro y otras 19 personas acusadas de conspirar en París para derribar al Gobierno francés durante la insurrección de Argel del pasado mes de abril.

Jean Marie Robert, juez que presidió el reciente juicio contra los dirigentes de la revuelta de enero de 1960, en Argel, ocupaba también la presidencia del Consejo de Guerra.

Entre los acusados figuran el general Jacques Faure, el doctor Henri Cathal y el escritor Jacques Dupont, y dos fugitivos que serán juzgados en rebeldía. El general Faure, que se dice estaba relacionado con la Organización del Ejército Secreto, según documentos encontrados por la Policía, se presentó vestido de uniforme.

También compareció ante el tribunal el general Jean de Crevecoeur, supuesto dirigente de la O. A. S.

El fiscal dijo que los acusados proyectaban un levantamiento en Francia metropolitana para después de la ocupación de Argelia por las derechas.—(Efe).

La carta, encabezada con las iniciales OAS, está fechada en Argel y lleva fecha del once de septiembre de 1961. En ella se pide que se lleve a cabo la movilización de ocho clases de hombres en Argelia para la defensa del territorio, puesto que reconoce que la retirada de las tropas francesas es necesaria con el fin de hacer frente a la crisis internacional.

«Hemos decidido —concluye la carta— continuar clandestinamente la lucha por la integridad del territorio nacional. Nuestra firme decisión nos llevará, tarde o temprano, a la victoria».

PARIS, 11.—Más espectaculares detenciones se esperan para pronto en una vasta operación lanzada por las autoridades contra los miembros extremistas de la organización clandestina "Organización del Ejército Secreto", como consecuencia del fracasado atentado contra la vida del general De Gaulle, el pasado viernes por la noche.

Las autoridades francesas ya han detenido a una docena de personas, entre ellas dos generales y un coronel, y dicen que han descubierto a la "OAS".—(Efe).

DE GAULLE VUELVE A SU DESPACHO

PARIS, 11.—El general De Gaulle se ha reintegrado a su despacho en el Palacio del Eliseo después de pasar el fin de semana en Colombey-les-Deux-Eglises, localidad situada a 250 kilómetros de París.

a la serena y firme voluntad de todos los hombres que guían a las naciones del mundo.

Recordó después Su Santidad los llamamientos por la paz hechos por sus predecesores, entre ellos el pronunciado por Pío XII una semana antes que estallara la segunda guerra mundial, y en el que pidió al mundo que evitara el peligro cuando aún había tiempo para ello y asegurando a las naciones que todo habría de perderse con la guerra, mientras que nada había que perder en la paz.

«Nos —añadió— hacemos esta petición en nuestro nombre, dirigiéndonos, una vez más, a aquellos que llevan sobre sus conciencias el grave peso de las responsabilidades públicas».

El mundo —afirmó el Pontífice— no tiene necesidad de guerras ni de pueblos derrotados, sino de la fertilidad y calma que proporciona la paz: ésta es una necesidad y por ella clama.

Su Santidad terminó solicitando de todos oraciones por la paz, «de todas las dispersas criaturas de Dios que forman la Santa Iglesia y la familia humana», y concluyó diciendo: «Salutis exordium et pacis incrementum».

El Padre Santo pronunció estas palabras en el salón de audiencias, ante más de 15.000 personas congregadas frente a su residencia. En el salón se hallaban doce cardenales.

Terminado el discurso, la multitud prorumpió en aplausos y Su Santidad impartió su bendición apostólica.—(Efe).

WASHINGTON, 11.—Estados Unidos se encuentran dispuestos a celebrar «negociaciones con sentido» con la Unión Soviética sobre la cuestión de Berlín, según ha dicho el Departamento de Estado. Mientras tanto —se añade en la misma declaración oficial—, Norteamérica continuará tratando de llegar a un acuerdo de desarme con la

Unión Soviética, a pesar de las amenazas repetidamente hechas por el primer ministro ruso, Nikita Krushchev.

La declaración ha sido hecha en respuesta al discurso pronunciado ayer en Stalingrado por el jefe del Gobierno soviético y a su negativa a aceptar el llamamiento angloamericano para poner fin a las pruebas nucleares en la atmósfera.

Por otra parte, el portavoz del Departamento de Estado ha dicho que el ministro del ramo, Dean Rusk, proyecta asistir a la Asamblea General de las Naciones Unidas que dará comienzo el próximo día 19, pero no especificó en qué fecha pienso trasladarse con este objeto a Nueva York.

También anunció el citado portavoz que el Departamento de Estado había enviado una nueva protesta al Gobierno soviético en relación con la detención y juicio secreto del estudiante norteamericano Marvin William Makinen, acusado de espionaje en territorio soviético.—(Efe).

ARGEL, 11.—Numerosos europeos del sector judío de Orán se han amotinado y han prendido fuego a varios establecimientos y herido a un cierto número de musulmanes después de que un terrorista musulmán hirió gravemente a un barbero judío esta mañana. La noticia del atentado se difundió rápidamente y los residentes judíos abandonaron sus casas, en las que celebraban el nuevo año judío, y destruyeron las tiendas de musulmanes situadas en la calle de la Revolución.—Efe.

WASHINGTON (urgente), 11.—Rusia ha hecho estallar dos ingenios nucleares hoy, y uno de ellos fue de una potencia de varios millones de toneladas de TNT, hasta ahora, con mucho, la más potente de la actual serie de explosiones.

La Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos anunció el domingo por la tarde que los soviéticos habían hecho estallar un ingenio atómico, en el Artículo, de «varios megatones» de potencia.

Pero poco después de medianoche, la agencia anunció que se había producido otra explosión en el Artículo. Ambas explosiones tuvieron lugar en la atmósfera, cerca de Novaya Zemlya, donde los soviets han experimentado antes sus mayores ingenios nucleares.

Han surgido inmediatamente especulaciones sobre que esta gran prueba realizada por los rusos sea un paso hacia el desarrollo de la bomba de 100 megatones, anunciada por el jefe del Gobierno soviético, Nikita Krushchev.

Estas dos explosiones han sido la quinta y la sexta de la actual serie, desde que los rusos reanudaron sus experimentos.

EE. UU., dispuestos a celebrar «negociaciones con sentido» con la Unión Soviética

Occidente dice Adenauer realiza grandes preparativos para negociaciones con los soviéticos
Se aplazan las conversaciones ruso-norteamericanas sobre el desarme

WASHINGTON, 11.—Estados Unidos se encuentran dispuestos a celebrar «negociaciones con sentido» con la Unión Soviética sobre la cuestión de Berlín, según ha dicho el Departamento de Estado. Mientras tanto —se añade en la misma declaración oficial—, Norteamérica continuará tratando de llegar a un acuerdo de desarme con la

Unión Soviética, a pesar de las amenazas repetidamente hechas por el primer ministro ruso, Nikita Krushchev.

La declaración ha sido hecha en respuesta al discurso pronunciado ayer en Stalingrado por el jefe del Gobierno soviético y a su negativa a aceptar el llamamiento angloamericano para poner fin a las pruebas nucleares en la atmósfera.

Por otra parte, el portavoz del Departamento de Estado ha dicho que el ministro del ramo, Dean Rusk, proyecta asistir a la Asamblea General de las Naciones Unidas que dará comienzo el próximo día 19, pero no especificó en qué fecha pienso trasladarse con este objeto a Nueva York.

También anunció el citado portavoz que el Departamento de Estado había enviado una nueva protesta al Gobierno soviético en relación con la detención y juicio secreto del estudiante norteamericano Marvin William Makinen, acusado de espionaje en territorio soviético.—(Efe).

ARGEL, 11.—Numerosos europeos del sector judío de Orán se han amotinado y han prendido fuego a varios establecimientos y herido a un cierto número de musulmanes después de que un terrorista musulmán hirió gravemente a un barbero judío esta mañana. La noticia del atentado se difundió rápidamente y los residentes judíos abandonaron sus casas, en las que celebraban el nuevo año judío, y destruyeron las tiendas de musulmanes situadas en la calle de la Revolución.—Efe.

Rusia hace estallar dos ingenios nucleares

El secretario de Estado sueco resalta el peligro de las pruebas para su país

WASHINGTON (urgente), 11.—Rusia ha hecho estallar dos ingenios nucleares hoy, y uno de ellos fue de una potencia de varios millones de toneladas de TNT, hasta ahora, con mucho, la más potente de la actual serie de explosiones.

La Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos anunció el domingo por la tarde que los soviéticos habían hecho estallar un ingenio atómico, en el Artículo, de «varios megatones» de potencia.

Pero poco después de medianoche, la agencia anunció que se había producido otra explosión en el Artículo. Ambas explosiones tuvieron lugar en la atmósfera, cerca de Novaya Zemlya, donde los soviets han experimentado antes sus mayores ingenios nucleares.

Han surgido inmediatamente especulaciones sobre que esta gran prueba realizada por los rusos sea un paso hacia el desarrollo de la bomba de 100 megatones, anunciada por el jefe del Gobierno soviético, Nikita Krushchev.

Estas dos explosiones han sido la quinta y la sexta de la actual serie, desde que los rusos reanudaron sus experimentos.

WASHINGTON (urgente), 11.—Rusia ha hecho estallar dos ingenios nucleares hoy, y uno de ellos fue de una potencia de varios millones de toneladas de TNT, hasta ahora, con mucho, la más potente de la actual serie de explosiones.

La Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos anunció el domingo por la tarde que los soviéticos habían hecho estallar un ingenio atómico, en el Artículo, de «varios megatones» de potencia.

Pero poco después de medianoche, la agencia anunció que se había producido otra explosión en el Artículo. Ambas explosiones tuvieron lugar en la atmósfera, cerca de Novaya Zemlya, donde los soviets han experimentado antes sus mayores ingenios nucleares.

Han surgido inmediatamente especulaciones sobre que esta gran prueba realizada por los rusos sea un paso hacia el desarrollo de la bomba de 100 megatones, anunciada por el jefe del Gobierno soviético, Nikita Krushchev.

Estas dos explosiones han sido la quinta y la sexta de la actual serie, desde que los rusos reanudaron sus experimentos.

WASHINGTON, 11.—Estados Unidos se encuentran dispuestos a celebrar «negociaciones con sentido» con la Unión Soviética sobre la cuestión de Berlín, según ha dicho el Departamento de Estado. Mientras tanto —se añade en la misma declaración oficial—, Norteamérica continuará tratando de llegar a un acuerdo de desarme con la

Unión Soviética, a pesar de las amenazas repetidamente hechas por el primer ministro ruso, Nikita Krushchev.

La declaración ha sido hecha en respuesta al discurso pronunciado ayer en Stalingrado por el jefe del Gobierno soviético y a su negativa a aceptar el llamamiento angloamericano para poner fin a las pruebas nucleares en la atmósfera.

Por otra parte, el portavoz del Departamento de Estado ha dicho que el ministro del ramo, Dean Rusk, proyecta asistir a la Asamblea General de las Naciones Unidas que dará comienzo el próximo día 19, pero no especificó en qué fecha pienso trasladarse con este objeto a Nueva York.

También anunció el citado portavoz que el Departamento de Estado había enviado una nueva protesta al Gobierno soviético en relación con la detención y juicio secreto del estudiante norteamericano Marvin William Makinen, acusado de espionaje en territorio soviético.—(Efe).

ARGEL, 11.—Numerosos europeos del sector judío de Orán se han amotinado y han prendido fuego a varios establecimientos y herido a un cierto número de musulmanes después de que un terrorista musulmán hirió gravemente a un barbero judío esta mañana. La noticia del atentado se difundió rápidamente y los residentes judíos abandonaron sus casas, en las que celebraban el nuevo año judío, y destruyeron las tiendas de musulmanes situadas en la calle de la Revolución.—Efe.

WASHINGTON (urgente), 11.—Rusia ha hecho estallar dos ingenios nucleares hoy, y uno de ellos fue de una potencia de varios millones de toneladas de TNT, hasta ahora, con mucho, la más potente de la actual serie de explosiones.

WASHINGTON (urgente), 11.—Rusia ha hecho estallar dos ingenios nucleares hoy, y uno de ellos fue de una potencia de varios millones de toneladas de TNT, hasta ahora, con mucho, la más potente de la actual serie de explosiones.

La Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos anunció el domingo por la tarde que los soviéticos habían hecho estallar un ingenio atómico, en el Artículo, de «varios megatones» de potencia.

Pero poco después de medianoche, la agencia anunció que se había producido otra explosión en el Artículo. Ambas explosiones tuvieron lugar en la atmósfera, cerca de Novaya Zemlya, donde los soviets han experimentado antes sus mayores ingenios nucleares.

Han surgido inmediatamente especulaciones sobre que esta gran prueba realizada por los rusos sea un paso hacia el desarrollo de la bomba de 100 megatones, anunciada por el jefe del Gobierno soviético, Nikita Krushchev.

Estas dos explosiones han sido la quinta y la sexta de la actual serie, desde que los rusos reanudaron sus experimentos.

WASHINGTON (urgente), 11.—Rusia ha hecho estallar dos ingenios nucleares hoy, y uno de ellos fue de una potencia de varios millones de toneladas de TNT, hasta ahora, con mucho, la más potente de la actual serie de explosiones.

La Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos anunció el domingo por la tarde que los soviéticos habían hecho estallar un ingenio atómico, en el Artículo, de «varios megatones» de potencia.

Pero poco después de medianoche, la agencia anunció que se había producido otra explosión en el Artículo. Ambas explosiones tuvieron lugar en la atmósfera, cerca de Novaya Zemlya, donde los soviets han experimentado antes sus mayores ingenios nucleares.

Han surgido inmediatamente especulaciones sobre que esta gran prueba realizada por los rusos sea un paso hacia el desarrollo de la bomba de 100 megatones, anunciada por el jefe del Gobierno soviético, Nikita Krushchev.

Estas dos explosiones han sido la quinta y la sexta de la actual serie, desde que los rusos reanudaron sus experimentos.

WASHINGTON, 11.—Estados Unidos se encuentran dispuestos a celebrar «negociaciones con sentido» con la Unión Soviética sobre la cuestión de Berlín, según ha dicho el Departamento de Estado. Mientras tanto —se añade en la misma declaración oficial—, Norteamérica continuará tratando de llegar a un acuerdo de desarme con la

Unión Soviética, a pesar de las amenazas repetidamente hechas por el primer ministro ruso, Nikita Krushchev.

La declaración ha sido hecha en respuesta al discurso pronunciado ayer en Stalingrado por el jefe del Gobierno soviético y a su negativa a aceptar el llamamiento angloamericano para poner fin a las pruebas nucleares en la atmósfera.

Por otra parte, el portavoz del Departamento de Estado ha dicho que el ministro del ramo, Dean Rusk, proyecta asistir a la Asamblea General de las Naciones Unidas que dará comienzo el próximo día 19, pero no especificó en qué fecha pienso trasladarse con este objeto a Nueva York.

También anunció el citado portavoz que el Departamento de Estado había enviado una nueva protesta al Gobierno soviético en relación con la detención y juicio secreto del estudiante norteamericano Marvin William Makinen, acusado de espionaje en territorio soviético.—(Efe).

ARGEL, 11.—Numerosos europeos del sector judío de Orán se han amotinado y han prendido fuego a varios establecimientos y herido a un cierto número de musulmanes después de que un terrorista musulmán hirió gravemente a un barbero judío esta mañana. La noticia del atentado se difundió rápidamente y los residentes judíos abandonaron sus casas, en las que celebraban el nuevo año judío, y destruyeron las tiendas de musulmanes situadas en la calle de la Revolución.—Efe.

WASHINGTON (urgente), 11.—Rusia ha hecho estallar dos ingenios nucleares hoy, y uno de ellos fue de una potencia de varios millones de toneladas de TNT, hasta ahora, con mucho, la más potente de la actual serie de explosiones.

WASHINGTON (urgente), 11.—Rusia ha hecho estallar dos ingenios nucleares hoy, y uno de ellos fue de una potencia de varios millones de toneladas de TNT, hasta ahora, con mucho, la más potente de la actual serie de explosiones.

La Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos anunció el domingo por la tarde que los soviéticos habían hecho estallar un ingenio atómico, en el Artículo, de «varios megatones» de potencia.

Pero poco después de medianoche, la agencia anunció que se había producido otra explosión en el Artículo. Ambas explosiones tuvieron lugar en la atmósfera, cerca de Novaya Zemlya, donde los soviets han experimentado antes sus mayores ingenios nucleares.

Han surgido inmediatamente especulaciones sobre que esta gran prueba realizada por los rusos sea un paso hacia el desarrollo de la bomba de 100 megatones, anunciada por el jefe del Gobierno soviético, Nikita Krushchev.

Estas dos explosiones han sido la quinta y la sexta de la actual serie, desde que los rusos reanudaron sus experimentos.

WASHINGTON (urgente), 11.—Rusia ha hecho estallar dos ingenios nucleares hoy, y uno de ellos fue de una potencia de varios millones de toneladas de TNT, hasta ahora, con mucho, la más potente de la actual serie de explosiones.

La Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos anunció el domingo por la tarde que los soviéticos habían hecho estallar un ingenio atómico, en el Artículo, de «varios megatones» de potencia.

Pero poco después de medianoche, la agencia anunció que se había producido otra explosión en el Artículo. Ambas explosiones tuvieron lugar en la atmósfera, cerca de Novaya Zemlya, donde los soviets han experimentado antes sus mayores ingenios nucleares.

Han surgido inmediatamente especulaciones sobre que esta gran prueba realizada por los rusos sea un paso hacia el desarrollo de la bomba de 100 megatones, anunciada por el jefe del Gobierno soviético, Nikita Krushchev.

Estas dos explosiones han sido la quinta y la sexta de la actual serie, desde que los rusos reanudaron sus experimentos.

WASHINGTON, 11.—Estados Unidos se encuentran dispuestos a celebrar «negociaciones con sentido» con la Unión Soviética sobre la cuestión de Berlín, según ha dicho el Departamento de Estado. Mientras tanto —se añade en la misma declaración oficial—, Norteamérica continuará tratando de llegar a un acuerdo de desarme con la

Unión Soviética, a pesar de las amenazas repetidamente hechas por el primer ministro ruso, Nikita Krushchev.

La declaración ha sido hecha en respuesta al discurso pronunciado ayer en Stalingrado por el jefe del Gobierno soviético y a su negativa a aceptar el llamamiento angloamericano para poner fin a las pruebas nucleares en la atmósfera.

Por otra parte, el portavoz del Departamento de Estado ha dicho que el ministro del ramo, Dean Rusk, proyecta asistir a la Asamblea General de las Naciones Unidas que dará comienzo el próximo día 19, pero no especificó en qué fecha pienso trasladarse con este objeto a Nueva York.

También anunció el citado portavoz que el Departamento de Estado había enviado una nueva protesta al Gobierno soviético en relación con la detención y juicio secreto del estudiante norteamericano Marvin William Makinen, acusado de espionaje en territorio soviético.—(Efe).

ARGEL, 11.—Numerosos europeos del sector judío de Orán se han amotinado y han prendido fuego a varios establecimientos y herido a un cierto número de musulmanes después de que un terrorista musulmán hirió gravemente a un barbero judío esta mañana. La noticia del atentado se difundió rápidamente y los residentes judíos abandonaron sus casas, en las que celebraban el nuevo año judío, y destruyeron las tiendas de musulmanes situadas en la calle de la Revolución.—Efe.

WASHINGTON (urgente), 11.—Rusia ha hecho estallar dos ingenios nucleares hoy, y uno de ellos fue de una potencia de varios millones de toneladas de TNT, hasta ahora, con mucho, la más potente de la actual serie de explosiones.

WASHINGTON (urgente), 11.—Rusia ha hecho estallar dos ingenios nucleares hoy, y uno de ellos fue de una potencia de varios millones de toneladas de TNT, hasta ahora, con mucho, la más potente de la actual serie de explosiones.

La Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos anunció el domingo por la tarde que los soviéticos habían hecho estallar un ingenio atómico, en el Artículo, de «varios megatones» de potencia.

Pero poco después de medianoche, la agencia anunció que se había producido otra explosión en el Artículo. Ambas explosiones tuvieron lugar en la atmósfera, cerca de Novaya Zemlya, donde los soviets han experimentado antes sus mayores ingenios nucleares.

Han surgido inmediatamente especulaciones sobre que esta gran prueba realizada por los rusos sea un paso hacia el desarrollo de la bomba de 100 megatones, anunciada por el jefe del Gobierno soviético, Nikita Krushchev.

Estas dos explosiones han sido la quinta y la sexta de la actual serie, desde que los rusos reanudaron sus experimentos.

WASHINGTON (urgente), 11.—Rusia ha hecho estallar dos ingenios nucleares hoy, y uno de ellos fue de una potencia de varios millones de toneladas de TNT, hasta ahora, con mucho, la más potente de la actual serie de explosiones.

La Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos anunció el domingo por la tarde que los soviéticos habían hecho estallar un ingenio atómico, en el Artículo, de «varios megatones» de potencia.

Pero poco después de medianoche, la agencia anunció que se había producido otra explosión en el Artículo. Ambas explosiones tuvieron lugar en la atmósfera, cerca de Novaya Zemlya, donde los soviets han experimentado antes sus mayores ingenios nucleares.

Han surgido inmediatamente especulaciones sobre que esta gran prueba realizada por los rusos sea un paso hacia el desarrollo de la bomba de 100 megatones, anunciada por el jefe del Gobierno soviético, Nikita Krushchev.

Estas dos explosiones han sido la quinta y la sexta de la actual serie, desde que los rusos reanudaron sus experimentos.

Un barco de carga alemán embarranca en las playas holandesas



Al Norte de las costas holandesas, embarrancó el barco alemán de carga, "Levante", de 2.758 toneladas. He aquí al barco embarrancado en la arena de la playa en espera de ser remolcado por los técnicos para que pueda continuar su viaje. — (Foto Torr emocha).

Milicianos castristas disparan contra los fieles en la procesión en honor de la Santa Patrona de Cuba

Un muerto y varios heridos
Costa Rica rompe su relaciones con Cuba

LA HABANA, 11.—Soldados y milicianos castristas dispararon sus armas contra los fieles que iban en una procesión religiosa celebrada ayer en honor de la Patrona de Cuba, Nuestra Señora de la Caridad. Testigos presenciales del suceso han manifestado que «varias personas» resultaron heridas.

Algunas de las personas que iban en la procesión comenzaron a dar gritos de «Cuba, sí; Rusia, no» y «Viva Cristo», después de que la radio gubernamental castrista había advertido a los fieles que la procesión de Nuestra Señora de la Caridad «era ilegal». Testigos presenciales han informado que los policías, soldados y milicianos que flanqueaban la procesión comenzaron a disparar sus armas sobre las cabezas de los fieles, aunque algunos milicianos dispararon contra ellos. Resultaron varios heridos, que fueron recogidos por sus compañeros.

A primeras horas de la noche se produjo otra manifestación, y grupos de manifestantes marcharon por las calles de los suburbios de La Habana dando gritos de «Cuba, sí; Rusia, no». Unos 200 jóvenes marcharon hacia el Palacio Presidencial y gritaron para que apareciera Castro.

La procesión de Nuestra Señora de la Caridad ha dado lugar a una manifestación contra el régimen castrista. Unas 4.000 personas, fieles católicos, se reunieron frente a la iglesia de Nuestra Señora de la Caridad para participar en la procesión.

que había sido prevista en principio para el pasado viernes, pero tuvo que ser aplazada hasta el domingo.

A mediodía, la radio del Gobierno comenzó a difundir advertencias del ministro del Interior cubano, Ramiro Valde, en las que se decía que la procesión «era ilegal», basándose en que había sido autorizada para el domingo por la mañana e iba a celebrarse el domingo por la tarde.

La procesión salió, en efecto, dando origen a los sucesos en que algunos fieles resultaron heridos.—(Efe).

LA HABANA, 11.—El órgano gubernamental «Revolución» dice que por lo menos una persona resultó muerta en el choque del domingo entre la muchedumbre anticastrista y los seguidores del primer ministro ante una iglesia de la capital.

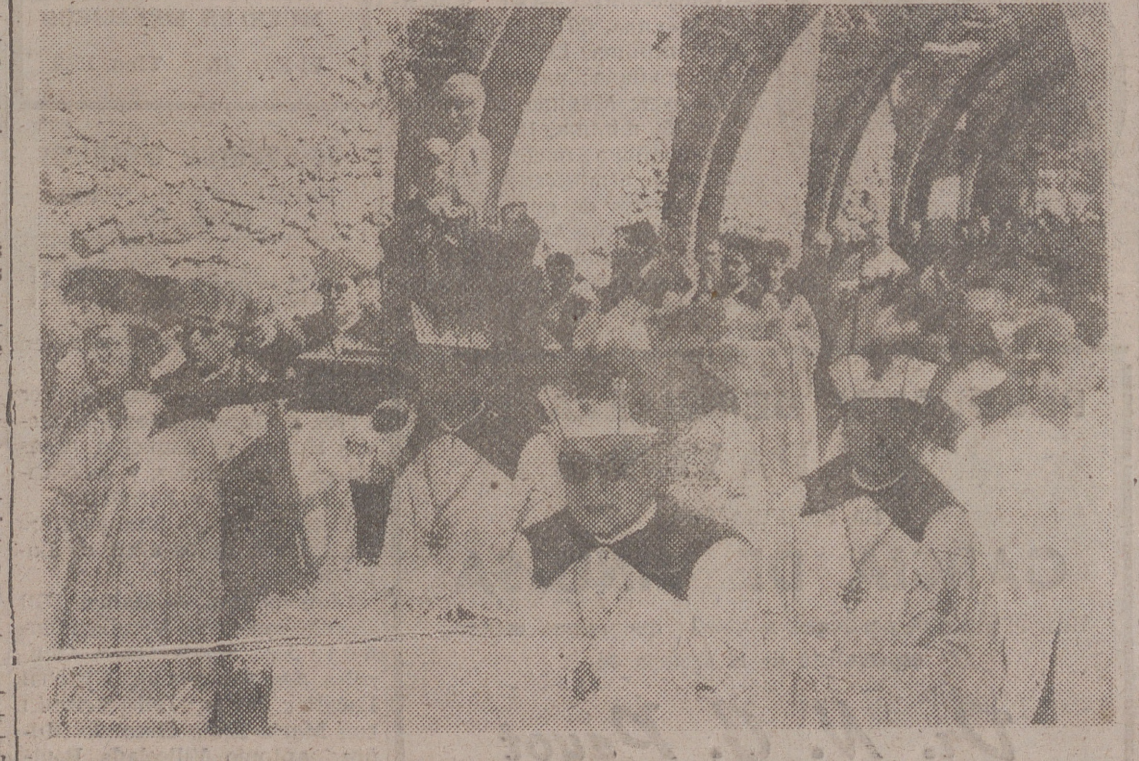
Añade el diario que varias personas resultaron heridas, en su mayor parte mujeres. Añade que la persona que murió, llamada Arnoldo Socorro, lo fue por disparos.

Los soldados y la Policía dispararon contra la muchedumbre que gritaba: «Cuba, sí; Rusia, no».—(Efe).

ESTOCOLMO, 11.—Costa Rica ha roto las relaciones diplomáticas con Cuba con una «excusa tonta», dice la agencia soviética Tass.

Añade que Costa Rica ha roto las relaciones porque Cuba

Fiesta grande en Valvanera



El domingo se celebraron solemnes actos de fervoroso homenaje a Nuestra Señora de Valvanera en su Monasterio-abadía de los Montes Distercios. En el celebrado reunión general el Ilustre Capítulo de Caballeros, al que se ve en el grabado acompañando procesionalmente a la imagen peregrina de nuestra excelsa Patrona.

(Más información literaria y gráfica de los actos en la última página)

FABRICA DE MALETAS, RICARDO
FUNDAS REPARACIONES. CUBETAS FIBRA. BOLSOS DE
SEÑORA. CATERAS DOCUMENTOS Y COLEGIAL
GENERAL MOLA, 67. --- TELEFONO 2325.

MUEBLES

DE FABRICA: EL BARATO. 11 DE JUNIO, 5

TAPICERIAS BELEN

LE DEMOSTRARA COMO PUEDE TRANSFORMAR
UNA SALA DE ESTAR EN DORMITORIOS CUANDO
LO DESEE.

Cámara Oficial de Comercio e Industria
Invitación al comercio de la capital

La ciudad francesa de Dax ha celebrado, a finales del pasado mes de agosto, fiestas en las que se ha declarado hermana gemela de Logroño, haciendo de modo oficial y solemne, pero además con amistad y afectuosa simpatía, con el pueblo natural y espontáneo, con sinceridad, calor y entusiasmo.

Los ciudadanos de Dax, y en especial su comercio, han destacado el acontecimiento, uniéndose a él, con motivos y detalles ornamentales, con miles de banderas, colgaduras y gallardetes con los colores españoles y franceses entrelazados, con colocación de telas, flores y objetos diversos que, por su disposición y colorido, por su intención alegórica, mostraban un claro y emocionante propósito de homenaje a España y a Logroño, llegando en este punto a reproducir fidelísimamente nuestra histórica Puerta del Camino, que quedará como monumento permanente de esta recíproca amistad.

En las próximas ferias y fiestas de San Mateo nos visitará la representación francesa, y por motivos de solidaridad, amistad y correspondencia, sinceridad, fidelidad y la caballerosidad proverbial en nuestra tierra, la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Logroño se permite rogar e invitar al comercio

APARATOS DE LUZ
FABRICACION PROPIA

Escobar

JUAN LOBO, 3

Venta de fincas rústicas en Bañares

Doña Rosa Bravo Solares venderá por subasta sus fincas rústicas situadas en término municipal de Bañares, para los conocidos por "Ezcarro", "Carrabarro", "Carrabarro", "La Dehesa" o "San Lázaro", "Camino Ancho" o "Cambombarro", "Redeñillas" o "Pecho" y "El Cuadro", que hasta ahora las han llevado en renta don Dionisio y don Jesús Bravo.

Las fincas se venderán libres de arrendatarios. La venta será por el sistema de pujas a la llana y tendrá lugar el próximo lunes, día 18 de septiembre, a las once de la mañana, en Logroño.

Para más detalles, documentación de las fincas, etc., puede consultarse a la propietaria, en Avda. Colón, 25, para izquierda, o al abogado don Mariano Fernández Torija, Bretón de los Herreros, 3, Logroño.

MUEBLES

ANTA

PORTALES, 46 TELEFONO 1875
COMEDORES - DORMITORIOS - SALAS DE ESTAR

Oposiciones al Cuerpo de Auxiliares del Ministerio de Hacienda

Preparación por profesores especializados de este Ministerio. Instancias hasta el 19 de septiembre inclusive. 200 plazas, sin título. Este Centro obtuvo entre otras plazas en la última oposición de contadores del Estado el número uno.

Informes: MANUEL GIL MIRANDA. Intervención de Hacienda. ACADEMIA TOLMA, M. Villanueva, 3.

La Vida en la Ciudad

Capitalizadora Clavijo, S. A.

Domicilio social: BARCELONA, c. Fernando, 34.
Sorteo día 10 de septiembre de 1961
TÍTULOS AMORTIZADOS LIBERACION CUOTAS
Todas las series Series 20/20
4.743 3.038
Los cobros pueden realizarse en el domicilio de la Compañía, en sus Agencias o en el SINDICATO DE BANQUEROS DE BARCELONA, S. A.

MUEBLES

LA MUEBLERA RIOJANA.-Murrieta, 4
COMPRE DIRECTAMENTE EN FABRICA

Visite TAPICERIAS BELEN

CONOCERA EL "SOFA-CAMA BELEN",
PATENTE ESPAÑOLA.
GARCIA MORATO, 19.

SECCION RELIGIOSA

NOVENA EN HONOR DE SANTA MARIA DE VALVANERA

Con gran solemnidad se viene celebrando en esta Parroquia la simpática novena en honor de Santa María de Valvanera, Patrona de la Rioja y Cameros. Santa María tiene su casa también en Logroño, sencilla, moderna, simbólica como un sol de luz soñadora.

Todos los días el camarín de la Madre es visitado por los devotos, aturrido por los besos de los niños que se consagran a Ella. La función vespertina, en un ardeor de amor, da un color artístico-religioso a una sana devoción popular.

Con sencillez capuchina, seguridad doctrinal y experiencia de carife, Santa María nos envía su mensaje de paz, de misericordia, de fe, en un mundo que sufre y espera una mano salvadora.

Siempre María será la mediadora universal, con sabiduría de Madre, con paciencia de perdonadora; la gracia de Cristo no aguenta en sus manos con la prisa de saltar a los hombres y hacer realidad el estribillo popular: "Sol de la Rioja, María de Valvanera".

Día a día, la Madre Meaándonos su lección de oportunidad en el trato con Dios que ama, y con los hombres que esperan una dirección de paz.

Como riojanos, junto a nuestra Virgen popular, tenemos un lugar en su templo para hacer realidad este acertado pensamiento: "La verdad es no sólo de quien la dice sino más bien de quien sabe escucharla".

Y como Santa María de Valvanera, por Madre, por Patrona y por popular, tiene su ejército, en los tres últimos días



PRODUCTOS DE BELLEZA DEL Dr. PAYOT

LA PERFUMERIA
GARCIA DE VINUESA
tiene el gusto de participar a usted que una señorita especialista de la Escuela de

Dr. N. G. Payot

estará a su disposición en nuestro Establecimiento para atender consultas gratuitas sobre aplicación de sus productos.

Crónica de sucesos

Blasfemo
Por un sargento y un cabo de la Guardia Municipal fue presentado en la Comisaría de Policía Vicente Jiménez Jiménez, de 31 años, por blasfemo e insultos a la duña del Bar Estación.

Denunciado por desobediente
Por desobedecer a un guardia de Tráfico y falsear su nombre cuando el agente pretendió denunciarlo, ha sido presentado en la Comisaría de Policía don Jesús Pérez Villanueva, vecino de Valencia.

Caída de moto
En la carretera de Vitoria sufrió una caída de motocicleta el vecino de Samaniego (Alava) José Luis Larrea Alonso, de 20 años, que hubo de ser atendido en el Cuarto de Socorro del Hospital Provincial de fractura de tibia y peroné, de pronóstico reservado.

Asistencia
En el Cuarto de Socorro del Hospital Provincial recibió asistencia facultativa Probo Lázaro Zorano, de 59 años, de contusiones con hematomas en el pómulo y párpado del ojo izquierdo y contusiones en la nariz y dorso de la mano izquierda, de pronóstico leve, salvo complicación, sufridas por agitación.

COLONIAS, EXTRACTOS, LOCIONES CAPILARES
VENTA A GRANAL
AUTÉNTICOS PRECIOS DE FABRICA
PERFUMERIA SANZ
Bretón de los Herreros, 21

Tramitaciones de enganche
Industriales y domésticas.
ARTEAGA.

Escuelas y maestros
TRIBUNAL DE OPOSICION A SECCION DE GRADUADA ANEJA A LA ESCUELA DEL MAGISTERIO

Los señores maestros admitidos a los ejercicios de oposición deberán presentarse el día 25 del corriente, a las 10 de la mañana, en la Escuela del Magisterio Masculino, para dar comienzo al primer ejercicio.

El sorteo para determinar el orden de actuación de los opositores tendrá lugar el día 16, a las 11 de la mañana, en el citado centro.

Serrería ROVER
PINO para carpintería y construcción.
Calle Mena y Navarrete.
Teléfono 1407
LOGROÑO.

PERFUMERIA REX
Al servicio de la belleza.
ZAPORTA, 6.

RONEO
MUEBLES METALICOS
V. Rey, 41. Tfno. 1399

Soldaduras eléctricas
FABRICACION IROPIA.
ARTEAGA.

Registro Civil

Inscripciones verificadas en el día de ayer

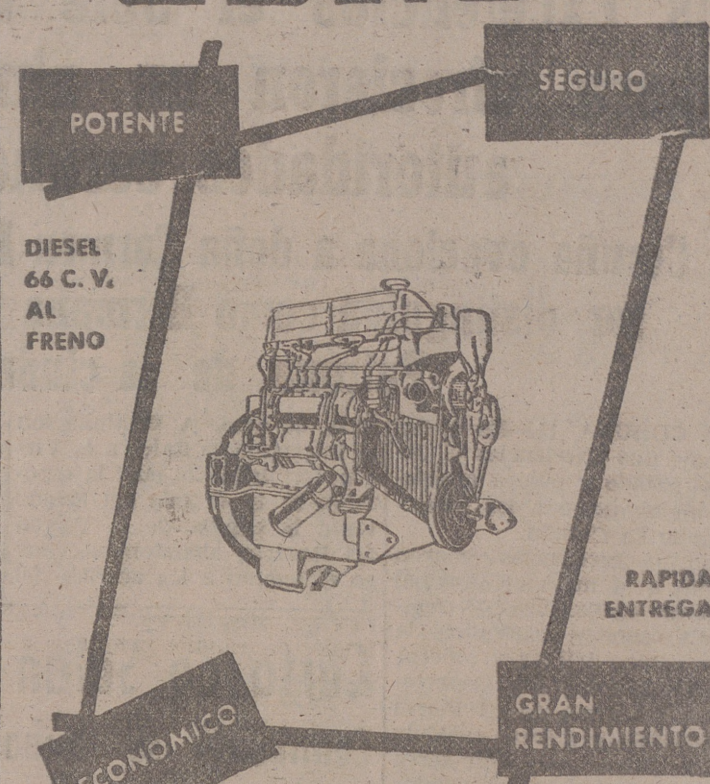
Nacimientos. — María Estier Pérez y García, María Mercedes Hueto y Asunción, Jesús Sáenz y Fernández, y José Ángel Fernández y Fernández.

Defunciones. — Manuel García Casado, de 59 años, de Logroño.

Matrimonios. — Rafael Gil García con Delia Vicuña Mendoza; José María Martín González con Concepción Cistobal Escalante; Javier Gil Arizumi con María Elidia Recondo Muñoz; Antonio Villoslada Benito con María Angeles López Zabala; José Maté Sanz con María Esther Murúa Ruiz, y José Luis Ruiz Pascual con Victoria Solano Sáenz.

¿Cambie su motor a...

EBRO!!



AUTO-RIOJA

Concesión Oficial **Ford**
Vara de Rey, 8 - LOGROÑO

AMPLIAS ACILIDADES DE PAGO

PEDRO MUÑO PASTOR

PROFESOR DE IDIOMAS
SALUDA

a sus alumnos y les participa que el curso 1961-62 dará comienzo (D. tn.) el 2 de octubre, debiendo hacer su nueva inscripción antes del 30 de septiembre.

Lo que se cumple en comunicar igualmente a cuantas personas se vienen interesando por nuestra especial preparación, cuyo contenido oportunamente se dará a conocer, o bien informarse en Avda. de Colón 8, 1.ª planta, de 8 a 10 noche. Teléfono 3200 (218).

Hace 25 años

SABADO, 12 DE SEPTIEMBRE DE 1961

EN EL EXTRANJERO:

Llegó a Toulouse un avión transportando otro cargamento de oro remitido por el Gobierno de Madrid. Otro avión de la línea comercial descargó también otros doscientos cincuenta kilos del mismo metal procedentes de la Generalidad de Barcelona. —El periódico "Le Journal" denunciaba el alistamiento de menores franceses en las filas rojas españolas y pedía que se les repatriase. También daba cuenta de la salida de veinte aviones para reforzar el Ejército marxista.

EN ESPAÑA:

Las tropas nacionales ocuparon, en el frente de Ovarun, las alturas de Santiago-mendi y Santa Bárbara, haciendo así inminente la toma de Hernani.

Los defensores de Oviedo rechazaron durante la noche un ataque de las fuerzas marxistas, que abandonaron sobre el terreno tres vehículos blindados y otro material de guerra.

EN LOGROÑO:

Se celebró con gran solemnidad y fervor religioso el acto de reposición del Crucifijo en las escuelas nacionales de nuestra capital. Los Crucifijos fueron bendecidos por el prelado de la diócesis en Santa María de la Redonda, donde se celebró una misa, a la que asistieron todas las autoridades. Después fueron llevados procesionalmente a cada una de las escuelas.

El Ayuntamiento de Calahorra acordó agradecer a don Angel Oliván el nuevo rescate que había tenido en favor de su pueblo al ofrecer costear de su peculio partida-

HACE 50 AÑOS

Llegó el aviador Weis con su aparato "Pico", con el que tomaría parte en las fiestas de San Mateo.

En la Escuela Normal de Maestros obtuvieron la calificación de sobresaliente Faustino Pueyo y Luis Párraga, en Matemáticas.

En Bilbao se declaró una huelga de obreros. Un grupo de los huelguistas recorrió los barrios extremos haciendo besar el trabajo en las fábricas y talleres. Se suspendieron las conferencias telefónicas con periódicos y particulares.

En la Cocina Económica se suministraron durante la semana 4.615 raciones, que daban un promedio diario de 659.

Las temperaturas del día en Logroño fueron las siguientes: Máxima al sol, 32.7 grados; a la sombra, 29.2; mínima, 18. Al siguiente día: 28.2, 25.6 y 16.8, respectivamente.

En Nalda, después de una gran sequía, llovió intensamente, sufriendo daños los árboles y plantas.

Nuestras TRINCHERAS Y GABARDINAS

A MEDIDA

tienen las máximas garantías de calidad, corte y confección

ROYAL

DIBUJANTE ARTES GRAFICAS

se necesita en IMPRENTA MODERNA, Logroño
(Ofic. Col., 3.633)

El secretario general del Consejo Superior de Protección de Menores visita la Casa Tutelar Santa Teresita y otras instituciones de Logroño

Como, en años anteriores, el secretario general del Consejo Superior de Protección de Menores, Ilmo. señor don Gregorio Santiago y Castiella, acompañado de los señores Villar y Briones, presidente y secretario, respectivamente, del Tribunal Tutelar de Menores de esta capital, visitó la Casa Tutelar Santa Teresita.

Recibidos por el director, señor Herrero, personal educador y niños, después de charlar amistosamente con ellos, recorrió la finca, quedando gratamente impresionado al comprobar que la zona destinada a edificios y patios antiguos en su mayoría de cemento, ha quedado transformada en pocos meses en una magnífica huerta rodeada de aceras y canales, obra en su mayoría de los niños internados, especialmente de la sección de Iniciación Profesional, que en esta ardua labor han dejado constancia en una exposición permanente de las enseñanzas recibidas durante el curso.

Los trabajos manuales y las enseñanzas técnicas instrumentales y educativas se han conjugado maravillosamente para transformar en un magnífico campo de experimentación y

riqueza lo que antes era un pedregal. Especial atención prestó a la nueva orientación dada al cultivo de frutales, en su variedad de árboles enanos, que ya en su primer año de plantación han dado exquisitas peras. En la escuela felicitó a los alumnos y personal por la labor realizada durante el año. Dedicó cariñosas frases de afecto a los muchachos de la Sección de Fandiá que trabajan en distintas fábricas de la capital, a los que estudian Bachillerato y de una manera especial al menor que tras reñidos exámenes acaba de ingresar en la Escuela de Maestría Industrial del Ejército del Aire. Acto seguido repartió los certificados de estudios primarios a los niños que en la convocatoria de julio p.d. superaron las pruebas correspondientes.

Ofreciéndoles un donativo en nombre del Consejo Superior, el señor Santiago y Castiella dio por terminada su visita. Los niños y personal de la Casa despidieron cariñosamente a los ilustres visitantes.

En el centro "Los Boscós" fueron recibidos por la señorita María Teresa Gil y por don Gerardo Capellán, recorriendo detenidamente las distintas dependencias y quedando muy complacidos de su visita.

Por último se trasladaron a la Obra Social de María Inmaculada, de la barriada de Martín Ballesteros, donde fueron saludados por la señorita María del Carmen Arnedo y sus más íntimos colaboradores, que explicaron al señor Santiago y acompañantes la labor realizada desde su última visita.

«SOFA CAMA BELEN»

EN TODOS LOS TAMAÑOS Y ESTILOS. — VENTA EN TODOS LOS ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO. FABRICADO POR TAPIZ MU EBLE.

La Feria del Vino se inaugurará el día 17, a las siete y media de la tarde. Pueden recogerse invitaciones para los Juegos Florales, así como para la cena y fiesta de gala del día 19.

La III Feria del Vino, Industrias Auxiliares y Productos típicos riojanos será inaugurada oficialmente a las 7.30 de la tarde del próximo domingo, 17 de septiembre.

Asistirán a dicha inauguración autoridades y jerarquías nacionales, así como todas las autoridades provinciales en representación.

Desde la mañana de hoy, martes, se pondrán a la venta las localidades para los Juegos Florales del Certamen de Exaltación de los Valores Riojanos en las oficinas de la Comisión organizadora de las Fiestas de

la Vendimia Rojana (Mgual Villarcueva, 7, segundo dcha.).

Las invitaciones para la cena de gala y fiesta de sociedad del día 19 pueden recogerse a partir de esta fecha en la Sala Ducal. Como es sabido, la cena de gala del día 19, que ya es tradicional en nuestras Fiestas de la Vendimia y que sirve para rendir tributo de admiración a nuestra reina y su corte de honor, mantenedor y autores premiados, va seguida de una fiesta de sociedad, para la que también pueden retirarse invitaciones, si a alguien no le interesa asistir a la cena.



UNA AVENTURA EPICA
Una superproducción incomparable

Un auténtico acontecimiento con el que

el Cine
AVENIDA

Inaugurará su próxima temporada cinematográfica

¡HOY! BRETON

Continúa desde las CINCO

PROGRAMA DOBLE

TOLERADO

ATENCIÓN A LOS PRECIOS

Butaca de patio, 7 ptas.

Butaca de primer piso, 5 ptas.

1.—La película que nuevamente se verá todo Logroño

(Technicolor)

TARDE DE TOROS

Con Domingo Ortega, Antonio

Benvenida, Enrique Vera, Ma-

ruja Asquerino, Manola Morán

y Jorge Vico

2.—La divertida película

EMILIO Y LOS DETECTIVES

(Technicolor)

Con Kurt Meisel y Heli

Finkenzeller

¡HOY! MODERNO

Continúa desde las CINCO

PROGRAMA DOBLE

A. MAYORES

1.—Reestreno del film en cine-

mascope y technicolor

LA PIEL INFANTERIA

Analia Gadé, Tony Leblanc,

Ismael Merlo y Laura

Valenzuela

2.—ULTIMO DIA en pleno

éxito del film extraordinario

AGUA VIVA

(Cinemascope - Technicolor)

Con Pascal Audret, Germaine

Kerjean y Charles Blavette

(Cada escena, un impacto di-

recto contra el blanco de su

corazón)

¡Mañana, miércoles! MODERNO

¡INMENSO PROGRAMA DOBLE!

A. MAYORES

1.—¡DIVERTIDO ESTRENO! ¡RISA! ¡ALEGRIA! ¡SIMPATIA! LA CREACION

CUMBRE DE FERNANDO FERNAN GOMEZ

¿NO HAY ANZUELO COMO EL AMOR? ¡QUIEN PESCARA A QUIEN?

¡UN FILM DESCACHARRANTE!



SILVIA PINAL
FERNANDO
FERNAN GOMEZ
CATALINA BARCENA



El reestreno del film «Paramount» de A. Hitchcock
«DE ENTRE LOS MUERTOS»

Con más de un **20** por ciento de descuento

SIGUE VENDIENDO INFINIDAD DE ARTICULOS

MUEBLES ORÚE

PRECIOS DE CONTADO QUE LE ASOMBRARAN

BRETON DE LOS HERREROS, 17

HOY DIVERTIDISIMO DIANA

¡Aventuras originales! ¡lances inéditos!

¡Querellas nuevas! ¡Alegria sin tasa!

EN LAS MAS PRODIGIOSAS CREACIONES DE LOS FAMOSOS COMEDIANTE DE LA PANTALLA:

¡TOM Y JERRY!



¡NUNCA SE HABRA REIDO TANTO CON TOM Y JERRY!

Completará el programa la fabulosa película de toros

«EL TORERO»

(En technicolor) Por DANIELLE DARRIEUX y PEPIN MARTIN VAZQUEZ

Programa acto para todos los públicos



GLENN FORD
DONNA REED

¡RAPTO!
DIRECTOR ALEX SEGAL

2 Films de 2
«SUSPENSE»



VAN JOHNSON
VERA MILES
CECIL PARKER

A 23 pasos de
BAKER STREET

COLOR DE LUXE
CINEMASCOPE

DIRECTOR HENRY HATHAWAY

CARTELERA DE ESPECTACULOS

Desde las 5

T. menores

Precio: 5 Ptas. Último día

1.—División y simpatía a

raudales en el sensacional

reestreno

VACACIONES DE INVIERNO

En AGFACOLOR

Toni Sailer-Maria Perschy

2.—Un cúmulo de emociones

en plena selva africana

MAS ALLA DE MOMBASA

En TECHNICOLOR

Con Cornel Wilde

y Donna Reed

AVENIDA Desde las 5

A. mayores

1.—EXITO INMENSO. Ac-

ción y violencia en una

aventura apasionante y

turbulenta

EL PRECIO DE UN

HOMBRE

Con Victor Mature y

Diana Dors

2.—El simpático reestreno

HISTORIAS DE LA FERIA

EN TECHNICOLOR

Con Antonio Vilar, Mara

Lane y Gila

Diana Cont. desde las 5

T. MENORES

¡¡Divertidísimo ESTRENO!!

Otros DIEZ dibujos nuevos

de los más famosos comedi-

antes del cine

2º Festival TOM Y JERRY

Cinemascope y Metroscope

y en color por technicolor

Y la colosal película

EL TORERO

(En technicolor)

Con Danielle Darrieux y

Pepin Martin Vazquez

Programa TOL. MENORES

Frontón Desde las 5

A. mayores

1.—¡EXITO sin precedentes!

La más apasionante y au-

daz obra maestra que ha

realizado el cine moderno

A PLENO SOL

EN TECHNICOLOR

Con Alain Delon, Marie

Laforet y Maurice Ronet

2.—El simpático reestreno

LAS LOCURAS DE

BARBARA

Silvia Pinal y Antonio Casal

Olympia Cont. desde las 5

(A. mayores)

¡¡EXITO APOTEOSICO!!

El emocionante film

ESCANALO EN MILAN

Martine Carol y V. Gassman

Y el terrorífico ESTRENO!

Toda una familia sentenciada

a morir en la noche...

entre las garras de un feroz

animal desconocido

EL PERRO DE

BASKERVILLE

(Technicolor) Peter Cushing,

Christopher Lee y A. Morris

Rialto Desde las 5

A. mayores

1.—GRAN EXITO. Ría como

nunca con el film más di-

vertido del año

MI MUJER ME GUSTA

MAS

Con Walter Chiari, Yvonne

Bastien y Franco Fabrizi

2.—El sensacional reestreno

LA CONDESA DE

CASTIGLIONE

EN TECHNICOLOR

Con Yvonne de Carlo y

George Marshall

El Gabinete congoleño acuerda medidos contra Tshombe

Este se mantiene firme en pro de la independencia de Katanga

El secretario de la ONU anuncia su visita

LEOPOLDVILLE, 11.—El Gabinete congoleño se ha reunido durante toda la mañana de hoy, bajo la presidencia del primer ministro, Aduia, al parecer para discutir la petición del Parlamento congoleño de que la Gendarmería de Katanga sea desarmada. El comandante en jefe del Ejército congoleño, Joseph Mobutu, fue convocado para que participase en las discusiones. No se sabe aún si el Gabinete pasará la petición, esta tarde a las Naciones Unidas.

El jefe de Operaciones Civiles de las Naciones Unidas, Sture Linners, visitó Bruselas durante el fin de semana para tratar en la capital belga de esta cuestión.

Fero la gran incógnita que permanece es si la Gendarmería katánguense resistirá un eventual intento de desarmarla. Se cree en Leopoldville que las Naciones Unidas, con las unidades irlandesas, suecas e indias, tienen suficiente fortaleza para desarmar a la Gendarmería si reciben orden de hacerlo.—(Efe).

LEOPOLDVILLE, 11.—El primer ministro congoleño, Cyrille Aduia, se reunió con los miembros más allegados de su Gobierno para discutir las posibles medidas contra el Gobierno de Katanga que le han sido sugeridas por el Parlamento Nacional.

De fuentes allegadas al Parlamento se ha confirmado que en sesiones a puerta cerrada, el Cuerpo legislativo aprobó, el pasado viernes y sábado, unas resoluciones en las que se pide la detención del presidente katánguense, Moïse Tshombe; la disolución del Parlamento de Katanga; el desarme de la Gendarmería de aquel país y la ocupación de Katanga por las fuerzas del Ejército congoleño central.—(Efe).

ELISABETHVILLE, 11.—El presidente katánguense, Moïse Tshombe, ha declarado en una conferencia de Prensa que él ha rechazado un "ultimatum" de las Naciones Unidas para que vaya a Leopoldville, "puesto que en otro caso su negativa tendría graves consecuencias".

Por su parte, el representante de la ONU, O'Brien, ha declarado a los periodistas que él no había enviado ningún ultimatum, sino que había insistido al presidente que "sería preferible para el presidente ir a Leopoldville para celebrar conversaciones con los dirigentes del Gobierno central".

O'Brien confirmó que había una compañía irlandesa del 35 Batallón rodeada y cercada en Jadetville, pero no dijo que pasos adoptarían las Naciones Unidas para aclarar esta situación.—(Efe).

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 11.—Hammarfjöld irá al Congo tras haber aceptado una invitación del primer ministro congoleño, Cyrille Aduia, para tratar de la futura ayuda de las Naciones Unidas a aquel país.

Necrológica

Confortada con los Santos Sacramentos y la bendición apostólica de Su Santidad, a los 85 años de edad, nuestra distinguida convecina la venerable señora doña Teresa Ruiz Ruiz, viuda del que fue prestigioso notario logroñés don Victoriano Sáenz de Navarrete.

La extinta, dotada de las más bellas prendas morales y de carácter, gozaba entre nosotros de generales simpatías y tan numerosas como excelentes amistades, por lo que el fallecimiento ha producido en Logroño general y profundo sentimiento de pesar.

Descanse en paz la finada y reciban sus apenados hijos, doña Pilar, don Gerardo, don Victoriano, don Angel y doña Carmen; hijos políticos, don Gaspar Rodríguez Aguirre, doña María Luisa Fernández Sáenz, doña Alicia Saade Fernández y doña María Esperanza Munar Marqués; hermana política, doña María Tricio; nietos, sobrinos y familia toda, el testimonio de nuestra muy sentida condolencia.

La verbena de proclamación de las damas de honor de la Reina de las Fiestas de la Vendimia Riojana

Por exigencias de espacio nos vemos precisados a apagar hasta nuestro próximo número la referencia de la gran verbena celebrada en la noche del sábado al domingo pasados, en los jardines de la Estambrea Riojana, para proclamación de las damas de honor de la Reina de la Vendimia Riojana, brillantísima fiesta de que mañana, miércoles, ofreceremos amplia información gráfica y literaria.

Milicianos castistas...

(Viene de la primera página)

ha condenado a la última pena a cinco costarricenses que participaron en la invasión de abril.—(Efe).

DORTICOS, EN MOSCÚ

ESTOCOLMO, 11.—El presidente cubano, Dorticos, ha llegado en avión a Moscú en visita oficial a la Unión Soviética, anunció Radio Moscú.

Añadió la emisora que el presidente cubano fue recibido en el aeropuerto por el presidente soviético, Leonid Brezhnev y otros altos dirigentes rusos.—(Efe).

Rusia hace estallar...

(Viene de la primera página)

cias nucleares el primero de septiembre.

ESTOCOLMO, 11.—El secretario de Estado sueco, Oesten Undén, ha hecho pública la siguiente declaración: "Las nuevas pruebas nucleares en el Mar Artico representan un concreto peligro para Suecia y, por lo tanto, constituyen una preocupación más directa para nosotros que los anteriores experimentos soviéticos. Únicamente puedo repetir y subrayar lo que dije anteriormente acerca del hecho verdaderamente lamentable de que el Gobierno de la Unión Soviética no haya cambiado de actitud en esta cuestión de las pruebas atómicas".—(Efe).

EE. UU. dispuestos...

(Viene de primera página)

Zorin y John Mc Cloy, asesor especial de desarme del presidente Kennedy, se han reunido dos veces durante la semana pasada para continuar con sus esfuerzos para llegar a un acuerdo sobre el procedimiento de las negociaciones para el proyectado tratado de desarme.

Previamente se ha entrevistado en Washington y en Moscú.—(Efe).

ADENAUER DEJARA LA PRESIDENCIA, SI ES ELEGIDO, EN PLAZO DE DOS AÑOS

BAD-TELZ (Alemania Occidental), 11.—El doctor Adenauer dejará la Cancillería en el plazo de dos años en el caso de que sea reelegido el próximo domingo, según ha declarado el ministro de Defensa, Strauss.—(Efe).

Ochenta y tres muertos al estrellarse un avión en Irlanda

Cincuenta ahogados al hundirse una embarcación en la India

Dos jóvenes aparecen estrangulados en Londres

SHANNON (Irlanda), 10.—Ochenta y tres personas han resultado muertas cuando un avión "DC-6" se estrelló, en medio de una densa niebla, poco después de haber despegado del aeropuerto de Shannon, la primera hora de la mañana.

Los restos del aparato fueron hallados después de una hora de búsqueda, dado que las operaciones de salvamento se vieron grandemente dificultadas por la densa niebla reinante, que fue haciéndose más densa a medida que transcurría la mañana.

Poco antes de la siete de la mañana (hora española), una lancha de las que habían salido para tratar de hallar el avión, regresó a Shannon trayendo una muchacha herida de unos 25 años de edad, que falleció poco después en la clínica del aeropuerto. Los miembros de la lancha dijeron que habían hallado restos del avión en el río Shannon, que el fuselaje debía estar sumergido y que no había rastros de supervivientes.

A media mañana, las autoridades de Shannon publicaron la siguiente declaración:

"Un 'DC-6' de las 'Presidents Airlines' (California) se ha estrellado en el estuario del Shannon, aproximadamente a cinco millas del aeropuerto, después de haber despegado a las 5:30 de la madrugada. Llevaba un peso de 77 personas y una tripulación de seis miembros. El avión se dirigía a Gander desde Düsseldorf. El servicio de rescate fluvial del aeropuerto entró en acción inmediatamente y más tarde fue ayudado por barcos enviados desde el puerto de Limerick. Hasta el momento han sido recuperados tres cadáveres. Según este comunicado, el número de personas muertas a consecuencia del siniestro asciende a 83 y no 82 como se dijo en un principio, posiblemente porque la joven que fue llevada a la clínica del aeropuerto aún vivía.

Fred Wilson, presidente de la compañía, ha manifestado que todos los que iban a bordo del avión eran de nacionalidad alemana, excepto los tripulantes.

ESTRANGULADOS EN LONDRES

LONDRES, 11.—Una pareja

de jóvenes que fueron anoche

a una iglesia en Gravesend,

cerca de Londres, y posterior-

mente se dirigieron a dar un

paseo, han sido encontrados es-

trangulados en una zanja lle-

na de agua. La Policía ha in-

terrogado a un hombre que se

creo puede haber arrojado al-

guna luz sobre este hecho.—

(Efe).

SE QUEMARON CUARENTA

MIL KILOS DE GOMA EN

MURCIA

MURCIA, 11.—Unos cuarenta

mil kilos de goma se han que-

mado en unos depósitos instala-

dos al aire libre, pertenecien-

tes a la fábrica de caucho de

Levante, enclavada en las afue-

ras de Guadalupe a más de

la el momento, a la una de la

Por causas desconocidas has-

ta el momento, a la una de la

La madrugada comenzó a arder el

caucho almacenado. Los bom-

beros de la capital, con toda

su plantilla, trabajaron deno-

damadamente en la extinción del

fuego, y su rápida y eficaz in-

tervención, así como la no exis-

tencia de viento, evitaron que

las llamas se propagaran a un

depósito de bencol que conte-

nta grandes cantidades de esta

materia inflamable.

Algo más moderna —o, me-

yor dicho, algo más antigua—

que la Virgen de la Alameda,

es la Virgen de Madrid, la

imagen que bajo este nom-

bre pertenece a la Diputa-

ción y a la que se rinde cul-

to en una pequeña y coqueta

capilla del Hospital Provin-

cial. El pasado 28 de agosto,

como en años anteriores, con

asistencia de la Corporación

con su presidente, señor mar-

qués de la Valdivia, se ofreció

ante esta bella imagen la

misal en sufragio del gran

Manolete el recuerdo y gra-

titud de los coristas en que

actuó a beneficio del hospi-

tal.

La Virgen de Madrid, an-

que parezca increíble, apenas

es conocida por los madrile-

ños, y es una verdadera pe-

ña, pues merece ser contem-

plada por su rareza y por

sus manos ideales. Es la

Virgen guapa que las ma-

trileñas castizas debieron de

haber elegido como la maja

castil de Madrid.

Precisamente en torno a su

extraordinaria belleza, se

han tejido las más emotivas

historias. Cuenta una de

ellas que allá por el año 1861

(cuando Madrid llevaba un

siglo justo de capitalidad) un

mozo robó esta imagen en

una iglesia de Avila y, como

fuera mucho el peso y el vo-

lumen de la escultura para

trasladarla subrepticamente,

le cortó su preciosa cabeza y

sus pulidas manos, deschen-

dando el cuerpo. Después fue

reconstruida la imagen por los

crisianos de la Villa, que

recamaron de perlas sus ves-

tidos, nombrándola Nuestra

Señora de Madrid.

También es tradición que

Preparándose para lo

nuevo era

BRISBANE (Australia), 11.—

Un grupo de personas, que

creen que la tierra en que

habitamos será amenazada

del grave peligro de la asola-

ción, va a formar una colonia

de "vida natural" en un aislado

punto en el campo del Norte

del Estado australiano de

Queensland, con el objeto de

prepararse para la nueva era,

si, como esperan, salen indem-

nes de los cataclismos que, según

ellos, están a punto de devastar

la superficie de nuestro planeta.

Este grupo de personas espe-

ra que la Tierra sea objeto de

tremendas sacudidas de vibra-

ciones aumentadas cuando el

sistema solar salga de Piscis y

entre en Acuario el 4 de febre-

ro. Por ello, más de quinientas

personas, hombres y mujeres,

procedentes de todas las partes

de Australia, se reunirán en

Cairns esta semana para tratar

del establecimiento de la colonia.

El grupo ha adquirido ya unos

terrenos, de firme basamento,

cerca de Cairns, donde, como

ha declarado el fundador del

grupo, Mr. Fred Robinson, "pro-

pagaremos y demostraremos la

forma universal de vida".

Los miembros de esta aso-

ciación sólo se alimentarán de

frutos y vegetales que pronto

serán producidos por ellos mis-

mos.—(Efe).

CUATRO CUADROS, DOS PICASSO, ROBADOS

en Los Angeles

WEST (Los Angeles), 11.—

Cuatro cuadros valorados en

670.000 dólares han sido roba-

dos el domingo de la residencia

de un acaudalado industrial, se-

gún informa un portavoz de la

Policía.

El robo ha tenido lugar en la

casa de David E. Bright, pre-

sidente de una importante firma

norteamericana, cuando la fa-

milha se encontraba ausente.

El ladrón, que usaba gafas

negras y traje caqui, pasó a las

habitaciones de la casa con la

llave. Jan Prosser, de 24

años, a quien la amena-

zaba con un revólver, y estuvo

seis minutos seleccionando los

cuadros que posteriormente se

llevo.

Las telas robadas son "Se-

bastian", de Pablo Picasso, va-

lorada en 400.000 dólares y pin-

tada durante el llamado pe-

riodo azul del famoso artista;

"Mirando por la ventana", pin-

tura abstracta valorada en

100.000 dólares, también de Pi-

casso; "Retrato de mujer" de

Amadeo Modigliani, valorada

en 150.000 dólares, y otro cua-

dro sin título, también abs-

tracto, del pintor italiano Afro

Basaldella valorado en 20.000

dólares.—(Efe).

Antena de Madrid

LA MEDALLA DE HONOR DE LA VILLA, A LA VIRGEN DE LA ALMUDENA

LA VIRGEN GUAPA DE MADRID, APENAS CONOCIDA POR LOS MADRILENOS

LA ROMERÍA DE LA VIRGEN DE GRACIA, EL SEGUNDO DOMINGO DE SEPTIEMBRE



En un corto e inmediato espacio de tiempo han recibido culto especial tres imágenes madrileñas de la Virgen María: Nuestra Señora de Madrid, Nuestra Señora de la Almudena y Nuestra Señora de Gracia, sucesivamente.

La Virgen de la Almudena es la Patrona oficial de la Villa y, como a tal, el día 8 de septiembre le fue impuesta, por el alcalde, señor conde de Mayalde, la Medalla de Honor de Madrid. El Ayuntamiento en pleno, en cumplimiento de un voto de villa que data del año 1614, asistió a la misa solemne celebrada en la catedral, donde provisionalmente es venerada la Virgen de la Almudena hasta que se termine la de su propia advocación, y por la tarde, después de la bendición a la Virgen, acudió a la procesión.

Algo más moderna —o, mejor dicho, algo más antigua— que la Virgen de la Almudena es la Virgen de Madrid, la imagen que bajo este nombre pertenece a la Diputación y a la que se rinde culto en una pequeña y coqueta capilla del Hospital Provincial. El pasado 28 de agosto, como en años anteriores, con asistencia de la Corporación con su presidente, señor marqués de la Valdivia, se ofreció ante esta bella imagen la misa en sufragio del gran Manolete el recuerdo y gratitud de los coristas en que actuó a beneficio del hospital.

La Virgen de Madrid, aunque parezca increíble, apenas es conocida por los madrileños, y es una verdadera pena, pues merece ser contemplada por su rareza y por sus manos ideales. Es la Virgen guapa que las madrileñas castizas debieron de haber elegido como la maja castil de Madrid. Precisamente en torno a su extraordinaria belleza, se han tejido las más emotivas historias. Cuenta una de ellas que allá por el año 1861 (cuando Madrid llevaba un siglo justo de capitalidad) un mozo robó esta imagen en una iglesia de Avila y, como fuera mucho el peso y el volumen de la escultura para trasladarla subrepticamente, le cortó su preciosa cabeza y sus pulidas manos, desechando el cuerpo. Después fue reconstruida la imagen por los cristianos de la Villa, que recamaron de perlas sus vestidos, nombrándola Nuestra Señora de Madrid. También es tradición que

En un corto e inmediato espacio de tiempo han recibido culto especial tres imágenes madrileñas de la Virgen María: Nuestra Señora de Madrid, Nuestra Señora de la Almudena y Nuestra Señora de Gracia, sucesivamente.

La Virgen de la Almudena es la Patrona oficial de la Villa y, como a tal, el día 8 de septiembre le fue impuesta, por el alcalde, señor conde de Mayalde, la Medalla de Honor de Madrid. El Ayuntamiento en pleno, en cumplimiento de un voto de villa que data del año 1614, asistió a la misa solemne celebrada en la catedral, donde provisionalmente es venerada la Virgen de la Almudena hasta que se termine la de su propia advocación, y por la tarde, después de la bendición a la Virgen, acudió a la procesión.

Algo más moderna —o, mejor dicho, algo más antigua— que la Virgen de la Almudena es la Virgen de Madrid, la imagen que bajo este nombre pertenece a la Diputación y a la que se rinde culto en una pequeña y coqueta capilla del Hospital Provincial. El pasado 28 de agosto, como en años anteriores, con asistencia de la Corporación con su presidente, señor marqués de la Valdivia, se ofreció ante esta bella imagen la misa en sufragio del gran Manolete el recuerdo y gratitud de los coristas en que actuó a beneficio del hospital.

La Virgen de Madrid, aunque parezca increíble, apenas es conocida por los madrileños, y es una verdadera pena, pues merece ser contemplada por su rareza y por sus manos ideales. Es la Virgen guapa que las madrileñas castizas

Entrega en Calahorra de las 105 primeras viviendas del Barrio de la Sagrada Familia, edificadas por el Patronato afecto a la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza, Aragón y Rioja

Antes, el Excmo Sr. D. José Sinués y Urbiola recibió el título de hijo adoptivo de la ciudad. Los actos fueron presididos por el Excmo. Sr. gobernador civil, D. Ramón Castilla, quien pronunció un vibrante discurso.

La ciudad de Calahorra vivió ayer una jornada intensa, en la que se pusieron de manifiesto esos sentimientos de las almas nobles que saben hermanar la alegría del beneficio que se recibe con la gratitud para quienes lo hicieron posible.

Asistimos a dos actos realmente emotivos y fue precisamente el testimonio de gratitud el que abrió marcha a la jornada. A la entrada de la Casa Consistorial se encontraba momentos antes de las once de la mañana, el Ayuntamiento en pleno, presidido por su alcalde, don José Pagola, acompañado de los señores Juez de Primera Instancia, Juez comarcal, capitán de la Guardia Civil, directores del Instituto de Enseñanza Media y de la Escuela de Formación Profesional, con otras personalidades que fueron recibiendo al Consejo de Administración de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza, Aragón y Rioja, representado por su presidente, señor Poza; consejeros, señores Farnas, Monterde, Arribea, García Belenzuer y Laguna de Rins, así como al subdirector, señor Rovó Sinués; arquitecto señor Ríos Uson, y delegados de la entidad en Logroño y Calahorra.

Sucesivamente fueron recibiendo los anteriormente citados al Excmo. y Rvdmo. señor obispo de la diócesis, doctor don Abilio del Campo, que llegó acompañado de sus secretarios, doctores Clorinda y Estalayo; a los Excmos. señores gobernadores civil y militar, don Ramón Castilla y general Beotas, con su secretario particular, señor Pérez de la Cruz, y ayudante, comandante Terres, respectivamente. Ilmo. señor don Francisco Indurain, vicedirector de la Universidad de Zaragoza; Ilmo. señor don Fernando Tejada, delegado provincial de la Vivienda, con el secretario y ex-alcalde de Calahorra, señor Martín; Ilmo. señor don Juan Antonio Martínez Bretón, presidente de la Excmo. Diputación; Ilmo. señor don Fernando Treviño, alcalde de Logroño, acompañado de los concejales de la capital señores Martínez-Zaporta, Ruiz Río y Almazán; Ilmos. señores don Manuel Chamorro y don José Palacios, coronel y teniente coronel respectivamente, jefes del Tercio y de la Comandancia de la Guardia Civil; director de la Caja Provincial de Ahorros de Logroño, don Félix Gil Pérez, y otras personalidades, todas las cuales recibieron con gran efusión al Excmo. señor don José Sinués y Urbiola, director general de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza, Aragón y Rioja, pasando seguidamente al salón de actos del Ayuntamiento.

ENTREGA AL SEÑOR SINUÉS DEL TÍTULO DE HIJO ADOPTIVO

Ocupada la presidencia por las autoridades y el salón por las personalidades citadas, el señor gobernador civil abrió el acto y el secretario de la Corporación dio lectura a la moción presidencial y al acuerdo unánime del Ayuntamiento, refrendado por el Gobierno Civil y por la Dirección General de Administración Local, en el que se detallan los méritos que concurren en el señor Sinués para ser nombrado hijo adoptivo de la ciudad de Calahorra.

A continuación, el alcalde de Calahorra, señor Pagola, hizo una concreta semblanza del señor Sinués, destacando sus excepcionales cualidades y su dinamismo, que si como católico practicante ha merecido el título de camarero secreto de Su Santidad el Papa, como director de la Caja, anarte de ser promotor de obras de gran trascendencia para la economía nacional, en la Rioja realiza una labor social cuya importancia se confirma con sólo recordar la Colonia Infantil de Nalda, la Casa Cuna del Niño Jesús, con su Dispensario de Puericultura, y sus constantes ayudas a los centros de cultura; a la clase agrícola en todos los aspectos y a los Ayuntamientos en sus necesidades, como al de Calahorra cuantas veces acudió a él. Aludió a la magnífica colaboración para que fuera realidad este grupo de 155 viviendas, con el Patronato de la Sagrada Familia, como igualmente a que hizo posible la instalación de Radios profesionales, sanatorios; en



Momento de la bendición del barrio de la Sagrada Familia por el excelentísimo y reverendísimo señor obispo de la diócesis, doctor don Abilio del Campo. (Foto Aranda).

Juventud de Calahorra; es decir, que en todas partes donde existe una necesidad o un daño, allí está la Caja, cuyo mentor es don José Sinués y Urbiola, hijo adoptivo de Calahorra, en nombre de cuya ciudad se honra en hacerle entrega del título correspondiente.

Una gran ovación subrayó el momento en que con un fuerte abrazo, el señor Pagola le entregó el pergamino, que dice así: «Por cuanto el Excmo. señor don José Sinués y Urbiola, constantemente ha favorecido y ayudado al desarrollo e incremento de los intereses morales, culturales y materiales de Calahorra, la ciudad, y en su nombre el Excmo. Ayuntamiento, le acoge y le nombra hijo adoptivo, en reconocimiento de los méritos contrados».

DISCURSO DEL SEÑOR SINUÉS

El señor Sinués y Urbiola, visiblemente emocionado comenzó su discurso diciendo que él personalmente no se consideraba con mérito ninguno para que el Ayuntamiento de Calahorra le otorgara carta de ciudadanía de esta hermosa ciudad, que tanto significa en la Rioja, por cuanto es el Consejo de la Caja quien desde hace 80 años va pasando por todas partes haciendo el bien y es dicho Consejo, si acaso, el que merece todos esos galardones, puesto que yo —dijo— no he hecho otra cosa que sugerir estas ayudas para buscar soluciones a los problemas de Calahorra. Por ejemplo —añadió— el Ayuntamiento tenía planteado un gran problema, como lo tienen muchos pueblos: el de las aguas, y yo he procurado poner voluntad, pero son ellos, los consejeros y vosotros, y el Estado, los que habéis hecho posible su solución.

Agregó que la Caja ha ido y va a pueblos muy pequeños y a pueblos grandes en su deseo de llevar a todas partes esas mejoras que pueden acrecentar el nivel de vida y con ello el índice económico regional y nacional. Las Cajas de Ahorro tienen por norma prevenir más que remediar, pero también hay que remediar, y a veces con urgencia. Por eso, la precisión del ahorro, puesto que con él se contribuye a la economía del país.

Afirmó que este año es el más pujante de la Caja que dirige, pues lleva 180 millones más de aumento que en el precedente, lo que le llenaba de ilusión porque podrán aumentar las posibilidades a los trabajadores que confían sus ahorros, por que tienen seguridad y fácil disponibilidad. El ahorro, además, auxilia al Estado en esta época de estabilización la gran obra patriótica en la que tiene que colaborar la economía privada porque todos sus beneficios repercuten en los propios trabajadores.

Se ocupó luego de que las Cajas de Ahorro tiene una segunda parte muy interesante, la de que parte de sus beneficios van al que todo lo necesita, a los económicamente débiles, que nada pueden ahorrar y se crean guarderías, escuelas profesionales, sanatorios; en

fin, lo que necesitan. Finalmente hizo alusión a nuestros campos y a las obras hidráulicas con las que el Estado trata de ayudar a que no tengamos que regar nuestras tierras sólo con el sudor de nuestra frente y así aumentar la producción, para que la renta nacional permita el ahorro: a las cosechas, que este año en cereales son escasas y en vinos sigue la crisis de mercados —anunció que con don Jenaro Poza, ilustre abogado, se va a la edición de un folleto del vino de Rioja y de Aragón— y se hará otro conservero— y derivó sus observaciones en el sentido de que es necesario revalorizar las conservas riojanas, a lo que tenemos que contribuir todos para que la Rioja mantenga su primacía en vinos y conservas.

Terminó diciendo que no hay que dormirse, sino estimularse para que estos ricos frutos se consuman dentro de la nación y en Europa; que se está pensando en formar grandes sociedades conserveras y que debe decirse lo que haga falta para que esta región sea un empo-

glorias de la Rioja y de Aragón con letras alusivas a las advocaciones de sus Virreines Patronas y que la Caja hará por Calahorra y por la Rioja todo lo que su sentido patriótico y sus posibilidades económicas le permitan.

BENDICIÓN Y ENTREGA DE LAS VIVIENDAS DEL BARRIO DE LA SAGRADA FAMILIA

Terminado el acto del Ayuntamiento, las autoridades y personalidades asistentes se trasladaron al barrio de la Sagrada Familia, emplazado en la carretera de Logroño, donde se había levantado un altar ante el cual, y revestido convenientemente, el Excmo. y Rvdmo. señor obispo de la diócesis, doctor don Abilio del Campo y de la Rárcena, bendijo solemnemente la barriada en todo el frente que da a la carretera.

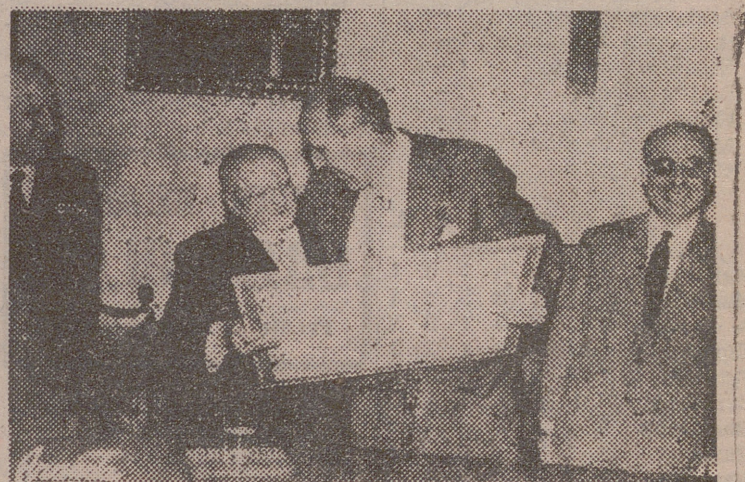
Terminada la bendición, las autoridades ocuparon la tribu-

la Caja para su total financiación. Después de afirmar que no conocía a nadie de los que iban a ocupar dichas viviendas y si que eran económicamente débiles, para los cuales se han hecho y para ello también acababan de ser bendecidas por el prelado de la diócesis, el señor Sinués dijo que, en nombre de la Caja y del Patronato, ofrecía las viviendas al Estado español, por mediación del señor gobernador civil, ese hombre bondadoso que ha venido dispuesto a tratar de hacer de la Rioja una región feliz entre las de España. Queremos, dijo, que esta región agrarable, vinícola y conservera, ocupe el puesto que merece para lo cual debe hacer lo que han hecho otras regiones, como Murcia, y superarla también, porque debéis ser la región privilegiada de España, por sus frutas, pues no hay que olvidar que entre ellas existen sus guindillas y sus pimientos. Tenemos que hacer, agregó, que estos productos se consuman en toda Europa, y para ello la Caja ha ofrecido becas para que en el extranjero se estudien las nuevas técnicas.

Terminó felicitando a los adquirentes y pidiéndoles que vean en estas casas la felicidad de un hogar que deben procurar sea ejemplo de los sentimientos patrióticos del país.

INTERVENCIÓN DEL SEÑOR GOBERNADOR

A continuación, el Excmo. señor gobernador civil, don Ramón Castilla Pérez, tras saludar públicamente al señor Sinués, al Consejo de Administración de la Caja, a las autoridades y pueblo todo de Calahorra, dijo, entre otras cosas, que se ensancha el corazón cuando se presencian actos como éstos a los que se está asistiendo y se escucha la voz del alcalde de una ciudad destacando la personalidad del director de una entidad que, como la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza, Aragón y Rioja, lleva la felicidad a todos los que la necesitan cuando sus posibilidades se lo permiten. Cómo confortó, dijo, ver cómo estas entidades colaboran con el Estado en la solución de problemas tan importantes como éste de la vivienda, para contribuir a la felicidad de mu-



El alcalde de Calahorra, señor Pagola, abraza al señor Sinués, haciéndole entrega del pergamino con el título de hijo adoptivo de la ciudad. — (Foto Aranda)

ENTREGA DE LAS LLAVES

Seguidamente dio principio la entrega de las llaves, siendo el primero en recibirlas, de manos del Excmo. señor gobernador civil, Domingo Júdez Bacheiler, y continuó la entrega por la totalidad de las autoridades y personalidades antes mencionadas, hasta el número de las 105 que, como hemos dicho, constituyen la primera entrega de las 155 de que constará la barriada.

PALABRAS DEL SUBDIRECTOR DE LA CAJA

El subdirector, don José María Rovó Sinués, pronunció breves palabras para hacer presente que con el acto de la entrega de estas viviendas, cuantos habían venido desde Zaragoza para asistir al mismo se mostraban satisfechísimos viendo el contento del vecindario de Calahorra, esta ciudad castellana, cuna de la Rioja, y que con orgullo podría afirmarse que ese abrazo que se habían dado el alcalde y el director general de la Caja será el abrazo de convivencia en este barrio en el que sabemos habréis de continuar todas las tradiciones de esta bendita tierra española.

INTERVIENE EL SEÑOR POZA

El presidente del Consejo de Administración de la Caja, don Jenaro Poza, pronunció también unas palabras en las que calificó al acto de simpático, a través de un motivo, enlazando ese sentimiento de gratitud de los pechos nobles a nuestro director general, don José Sinués y Urbiola, que tan especial predilección siente por esta Rioja, con esta obra del Patronato de la Sagrada Familia, con el que se trata de ayudar a la obra del Caudillo, de dotar de hogares cómodos y eficientes, pues es necesario que Calahorra, ciudad de historial brillante, vaya adecuando sus hogares para que nadie sienta la necesidad de abandonar este empujante, dijo, la dicha de nacer. Estamos ahora, agregó sobre la entrada en el Mercado Común Europeo y España tiene como principales especies de exportación el aceite, las frutas y el vino. La Rioja cuenta con dos de ellas, de calidad sobresaliente. Trabajad para que siga mejorando y no os preocupéis de competencias, pues acordados de que cuando la filoxera hubo necesidad de sustituir las vides afectadas por otras americanas, pero los frutos, debido a nuestro sol y a nuestro clima, superaron con muchos a los de California su país de origen. A trabajar todos, que conjuntamente podremos hacer una gran labor.

CIERRA EL ACTO EL SEÑOR OBISPO

Finalmente intervino el señor obispo de la diócesis, quien comenzó diciendo que todo lo que tenía que decir a sus hijos de Calahorra lo había dicho en la ceremonia de la bendición, pero que como lo había dicho en latín, para los que no le hubiesen entendido lo iba a repetir en castellano. Yo pedí al Señor y lo recibí con agua bendita que en estas casas reine siempre el cúmulo de virtudes que reinaba en las de Abraham, de Jacob, de Isaac, y que vivan una grande, amplia y ancha felicidad y prosperidad, en justicia, pureza, castidad, honradez, ahorro y trabajo. Firme será el cemento y firmes las arcamas que los constructores emplearon en la edificación, pero si no se someten en lo espiritual a las virtudes antes citadas, nada se habrá conseguido. Lo condensaremos en: amor de padres a hijos, de hijos a padres y amor de esposos. Ahí están las virtudes precisas.

He vivido, agregó, día a día esta obra de la construcción del barrio de la Sagrada Familia, desde mi llegada a la diócesis, con los jefes y funcionarios de esta Caja de Ahorros, y hoy siento la satisfacción de haber presenciado y hasta en-treadado algunas de las llaves de estas viviendas. Muchas gracias a todos y creo interpretar vuestros sentimientos expresándoselos especialmente al director general de la misma, don José Sinués. Que viváis felices y que consiadis abrir aquella otra casa que representa la bienaventuranza eterna.

Otra gran ovación premió las palabras del señor obispo.

VINO ESPAÑOL

Terminada la entrega de las llaves, las autoridades y personalidades se trasladaron al Hostal de San Cristóbal, donde la Caja sirvió un espléndido vino español, dándose así por terminada una gran jornada en la vida de Calahorra.

AGENTES COMERCIALES

necesita Casa primer orden de VINOS Y BRANDIES DE JEREZ. Escriban al Apartado 113, Jerez de la Frontera (Cádiz).

SERRERIA OCON

HAYA, PINO, CHOP Y EMBALAJES. Marq. Ensenada. Teléfono 1576.

PARA TRASIEGO DE VINOS

BOMBAS A MANO Y MOTOCOMBAS

GRAN SURTIDO EN MANGUERAS DE TODOS LOS TIPOS, TANTO EN ASPIRACION COMO IMPULSION.

MARRODAN Y REZOLA, S. A.

VISITE EL STAND DE LA PROXIMA

«FERIA DEL VINO»

Y SU ESTABLECIMIENTO EN

GUEL VILLANUEVA, 11. - ESQUINA A V. DE REY.



Las autoridades y personalidades regresando de la entrega de llaves a los 105 beneficiarios de las casas terminadas. — (Foto Aranda).

rio de riqueza: la maravillosa Rioja Baja, Logroño y la maravillosa Rioja Alta —conservas y vinos—, dedicando un canto a la bella ciudad de Haro. Sus últimas palabras fueron para recalcar que hay que aprovechar los imperativos de las frutas y el vino para mejorar su producción y su presentación, colaborando con el sol que nos da Dios y con el agua que trata de facilitar el Gobierno del Caudillo; para asegurar que el galardón que se le ha otorgado no lo acepta para descansar sino que será el primer paso en el camino trazado para que la Rioja alcance la prosperidad que merece y finalizó su discurso prometiendo la creación de becas para que salgan al extranjero a ver los últimos adelantos de las industrias conserveras y asegurando que nuestro padre el Ebro sigue siendo la gran esperanza, que la jota canta las

na dispuesta al efecto y frente a ellas se situaron los beneficiarios de las viviendas, a los que iba a procederse a la entrega de las correspondientes llaves.

INTERVENCIÓN DEL SEÑOR SINUÉS

El señor Sinués manifestó que no iba a pronunciar discurso porque va en el Ayuntamiento había dicho todo lo que tenía que decir y expresó su gratitud al Ayuntamiento de Calahorra. Señaló que iba a hacerse entrega de las 105 llaves correspondientes a otras tantas viviendas construidas por el Patronato de la Sagrada Familia, dependiente de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza, Aragón y Rioja, con el anticipo del Instituto Nacional de la Vivienda y con las facilidades correspondientes de la Delegación Provincial de dicho Ministerio y la colaboración económica de

chos hogares, y cómo nuestro gobernador tiene la satisfacción de comprobar cómo nuestro alcalde ha destacado el motivo por el que yo no podía callar en este acto, porque vemos cómo esta entidad da ejemplo, colaborando en la obra de ese gran gobernante que es nuestro Caudillo Franco. Esta es una magnífica manera de hacer esa labor social, de la que todos nos sentimos satisfechos. Sólo os suplico, os ruego de verdad, que hacéis de estas casas el uso debido, para que vuestras familias se multipliquen en este espíritu cristiano y de solidaridad que corresponde a uno de los postulados más grandes sobre los que se asienta nuestra Patria. ¡Arriba España!

Una gran ovación acogió la breve pero vibrante intervención de nuestro gobernador civil, que se prolongó bastante rato.

DEPORTES

El Real Madrid venció en Santander

LOS DEMAS RESULTADOS, DE COLOR LOCAL

Resultados y clasificaciones Los partidos en I División

PRIMERA DIVISION

Santander-Madrid	0-7
A. de Madrid-Betis	1-0
R. Socied.-Barcelona	2-1
Español-Tenerife	2-1
Sevilla-Bilbao	2-1
Elche-Zaragoza	2-0
Mallorca-Osasuna	2-0
Valencia-Oviedo	3-0

J. G. E. P. F. C. P.

Mallorca	2	2	0	0	3	0	4
Madrid	2	2	0	0	5	1	4
A. Madrid	2	1	1	0	1	0	3
Español	2	1	1	0	4	2	3
Tenerife	2	1	0	1	4	3	2
Zaragoza	2	1	0	1	6	5	2
Barcelona	2	1	0	1	4	4	2
Elche	2	1	0	1	6	6	2
Valencia	2	1	0	1	3	3	2
R. Socied.	2	1	0	1	4	4	2
Santander	2	1	0	1	4	4	2
Osasuna	2	0	1	1	2	4	1
Oviedo	2	0	1	1	0	3	1
Bilbao	2	0	0	2	1	3	0
Betis	2	0	0	2	0	2	0

PARTIDOS PARA EL DOMINGO

Atlético de Bilbao-Real Sociedad	2-2
Zaragoza-Santander	2-2
Oviedo-Elche	2-2
Betis-Valencia	2-2
Español-Mallorca	2-2
Tenerife-Barcelona	2-2
Osasuna-Atlético de Madrid	2-2
Madrid-Sevilla	2-2

CON HOJAS Palmera

SEGUNDA DIVISION

(Grupo del Norte)

Leonesa-Valladolid	2-2
Plus Ultra-Pontevedra	0-2
Burgos-Alavés	2-0
Sabadell-Gijón	2-1
Celta-A. Baleares	3-0
Basconia-Coruña	1-1
Indauchu-S. Sebastián	2-3
Salamanca-Orense	4-1

J. G. E. P. F. C. P.

Pontevedra	2	2	0	0	4	1	4
"Sanse"	2	2	0	0	7	3	4
Valladolid	2	1	1	0	6	2	3
Burgos	2	1	1	0	3	1	3
Coruña	2	1	1	0	5	2	3
Alavés	2	1	0	1	3	2	2
Salamanca	2	1	0	1	5	5	2
Celta	2	1	0	1	3	3	2
A. Baleares	2	1	0	1	2	3	2
Sabadell	2	1	0	1	3	5	2
Gijón	2	0	1	1	2	3	1
Leonesa	2	0	1	1	2	4	1
Orense	2	0	1	1	1	4	1
Basconia	2	0	1	1	1	5	1
Plus Ultra	2	0	1	1	0	2	1
Indauchu	2	0	0	2	3	5	0

OPTICA - RELOJERIA

ORTIZ-OLAVE

Frente 1 Ayuntamiento.

SEGUNDA DIVISION

(Grupo del Sur)

Mestalla-Cartagena	4-1
Granada-Málaga	1-1
S. Fernando-Villarrob.	4-1
Las Palmas-Cádiz	2-0
Ceuta-Jaén	2-0
Murcia-Hércules	1-4
Albacete-Huelva	1-0
Córdoba-Levante	5-0

J. G. E. P. F. C. P.

Las Palmas	2	2	0	0	6	1	4
Mestalla	2	2	0	0	9	4	4
Málaga	2	1	1	0	2	1	3
Albacete	2	1	1	0	1	0	2
Córdoba	2	1	0	1	5	1	2
S. Fernand.	2	1	0	1	4	3	2
Hércules	2	1	0	1	7	6	2
Cartagena	2	1	0	1	4	4	2
Huelva	2	1	0	1	1	1	2
At. Ceuta	2	1	0	1	2	3	2
Jaén	2	1	0	1	1	2	2
Granada	2	0	1	1	1	2	1
Murcia	2	0	1	1	3	6	1
Levante	2	0	1	1	2	7	1
Cádiz	2	0	1	1	0	3	1
Villarrob.	2	0	0	2	3	7	0

PARTIDOS PARA EL DOMINGO

Villarrobledo-At. de Ceuta	2-2
Cartagena-Murcia	2-2
Córdoba-Levante	2-2
Huelva-Cádiz	2-2
Las Palmas-Málaga	2-2
Albacete-Jaén	2-2
Granada-Mestalla	2-2

CAMISAS

LIBRA

TERCERA DIVISION

(Grupo Navarra-Guipúzcoa)

Iruña, 1; Mirandés, 1.

PARTIDOS PARA EL DOMINGO

Eibar-Iruña	2-2
Recreación-Azkoien	2-2
Real Unión-Alfaro	2-2
Logroñés-Vitoria-Vergara	2-2
Los Villaneros-Beasain-Elgoibar	2-2

SANTANDER, 0 REAL MADRID, 7

SANTANDER.—Antes de comenzar el encuentro, estando los equipos alineados, el asesor religioso del Santander, don Lucas Montoria, procedió a bendecir, en medio de gran silencio, el nuevo campo con sus instalaciones accesorias. Iniciado el partido se aprecia claramente en el equipo local un sistema defensivo tendiente a lograr una derrota mínima frente a los campeones de Europa.

Ramos retrasado a la media y Crispi reforzando la defensa, el encuentro parecía resuelto y los madrileños juegan cuanto y como quieren. El fútbol se desarrolla con extraordinaria rapidez, y en un contraataque local, a los siete minutos, Santamaría hace una falta en el área, que el árbitro no sanciona, originándose una gran bronca.

En pleno dominio forastero, Suco recibe una pelota y se interna peligrosamente, arrebándole el balón de los pies con las manos dentro del área de defensa forastero Meira. Al no castigar el árbitro este nuevo penalty, escucha otra gran bronca. A los 25 marca un gol tejado, que el árbitro anula por mano previa del mismo jugador. A los 40, Puskas, en jugada personal, logra el primer gol cruzando el balón lejos del alcance de Berasatue. Se llega al descanso con el resultado de 1 a 0 favorable a los visitantes.

En el segundo tiempo puede decirse que el Madrid salió a efectuar un simple entrenamiento. A los seis minutos, Puskas, por querer driblar incluso al portero local, pierde una clara ocasión de marcar. El Madrid hace una auténtica exhibición de buen fútbol. A los 39, Puskas, con tranquilidad, logró el segundo gol para el Real Madrid sin otras alteraciones concluyó el partido.

SEVILLA, 2 A. DE BILBAO, 1

SEVILLA.—Arbitró el señor Bañón, discretamente.

Aunque el Sevilla actúa con mucha profundidad, el Atlético realiza una defensa cerrada que impide casi totalmente el acceso a la puerta. Por otra parte, los blanquirojos contraatacan esporádicamente. En los últimos minutos de este primer tiempo el dominio blanco es arrollador, creando un prolongado asedio ante la portería de Carmelo, con varios remates a bocajarro frustrados por la excesiva concentración de jugadores en un pequeño espacio. Se llega al descanso con empate a cero.

A los cuatro minutos del segundo tiempo avanzan los bilbaínos, sale Mut, que es desbordado, chuta Arieta y salva Valero en última instancia enviando a córner.

A los 10 minutos tira Mateos y rechaza Carmelo, pero el balón es desviado por Antón de manera fulminante, logrando el primer tanto.

El bien el dominio es algo más leveado que en la primera parte, la superioridad sevillista se refleja en una mayor presión. Cuando faltaban dos minutos para acabar el partido, Areta corre por la derecha y consigue el segundo gol sevillista de un tiro esquinado casi al pie de la puerta. Efectuado el saque del centro, reacciona el Atlético y Aguirre II

aprovecha una indecisión de la defensa local para marcar el único gol bilbaíno.

MALLORCA, 2 OSASUNA, 0

PALMA DE MALLORCA. — Arbitró el señor Lacambra, bien.

El triunfo del equipo local ha sido justo y merecido. Ha dominado mayormente y sus ocasiones de marcar también han sido muchas. Además que ha jugado todo el primer tiempo con diez jugadores, por lesión de Oviedo, y casi todo el segundo con nueve, ya que también Mir ha quedado inutilizado.

El encuentro ha resultado competido y no carente de interés, aunque no haya brillado el buen juego en ninguno de los dos conjuntos. El Osasuna, combativo, se ha mostrado poco peligroso en el área. El extremo Serén, muy rápido; los volantes Zoco y Carlos, y el guardameta Justo, que ha mostrado mucha seguridad y colocación, se han distinguido en el conjunto palmeño.

El Mallorca, en el primer tiempo, no ha contenido a su afición, ya que después de un brillante comienzo se ha mostrado lento, desorientado y con poco acierto. En la segunda parte, pese a jugar sin extremos, ha elevado el tono de su juego, sobre todo en combatividad. El cuarteto defensivo en bloque, con un tono espléndido; los volantes Forteza y Haro han sido los mejores. El brasileño Martins ha mostrado destellos de su clase.

Los dos goles han sido conseguidos en la segunda parte. El primero, a los 15 minutos, de un hábil desvío de Haro a un centro-chut de Currualea, y el segundo, a los 17 minutos, obra de Martins.

REAL SOCIEDAD, 2 BARCELONA, 1

SAN SEBASTIAN. — Irregular actuación del colegiado señor Cózar.

Tiempo excelente y gran entrada. Asistieron al encuentro el delegado nacional de Educación Física y Deportes, señor Elola-Olaso, y el presidente de la Comisión Gestora de la Federación Española de Fútbol, señor Pico.

Se esperaba con temor el partido contra el Barcelona, dadas las novedades del equipo, con la ausencia de Araquistain y los debuts de Simonsson, Villa, Larrauri y Calcechea. Pero todo fue muy diferente. Desde el comienzo del encuentro pudo verse una gran superioridad donostiarra, que sin temor a la categoría del bando azulgrana se lanzaron de tú a tú y tras jugadas que fueron coreadas por el público, dominaron fuertemente, siendo fruto de este dominio el primer gol, marcado por Rivera, a centro de Cacho, que fue acogido con el mayor júbilo por el público que abarrotaba los graderíos de Atocha. Al Barcelona no pareció sentarle bien este gol en contra y Benítez, en un acoso de su delantera, propinó un puñetazo en la cara a Rivera, dejándolo k. o., siendo amonestado por el árbitro, entre la bronca del público. Con 1 a 0 se llegó al descanso.

Nada más reanudarse la segunda parte, el Barcelona ataca, pero los realistas se lanzaron al contraataque y ponían en serio apuro la meta defen-

Grave accidente en el Gran Premio Internacional de Monza

Un Ferrari se avalanzó contra el público, muriendo su piloto y ocho espectadores. También hay que lamentar 25 heridos, algunos graves

MONZA, 10. — Nueve personas, entre ellas el gran conductor Wolfgang Von Tripps, han resultado muertas en un accidente ocurrido en las primeras fases de la 32 edición del Gran Premio de Italia, que finalmente se ha adjudicado el norteamericano Phil Hill, con Ferrari.

Solo dos horas y media después de producirse el accidente, los organizadores de la carrera —que habían rechazado admitir la muerte de Von Tripps— lo confirmaron oficialmente en un comunicado en el que se decía que ocho personas habían perdido la vida.

Un mínimo de veinte personas han resultado heridas cuan-

dida por Pesudo. Poco a poco, el dominio es nuevamente in-

tenso por parte de la Real Sociedad, y a los 12 minutos, una jugada iniciada por Villa es recogida por Simonsson, quien tras sortear a varios contrarios pasa de nuevo a Milla, quien marca el segundo gol donostiarra. A los 30 minutos, en ocasión de anarse un córner contra la Real Sociedad, Benítez pega una patada por la espalda al defensa Irulegui y cae éste al suelo. Feusquiza repele la agresión pegando un puñetazo a Benítez. Se arma el gran escándalo y el árbitro expulsa a los dos, en medio de una gran bronca. Y a los 48, Evaristo tira sobre puerta, recogiendo en corto Szaray, que escapa de Echarrri, y marca así el que había de ser único tanto azulgrana.

ESPAÑOL, 2 TENERIFE, 0

BARCELONA. — Arbitró el señor Plaza.

Fuerzas igualadas en el primer tiempo, terminando con empate a cero, y dominio absoluto del Español en el segundo, en el que ha logrado sus goles.

El Tenerife, con un fútbol duro, rápido y entusiasta, ha planteado la batalla retrasando a Borreda y Aguirre a la media, haciendo difíciles las incursiones del Español. Hubo ocasiones de peligro para ambas metas en el primer tiempo, y también conatos de dureza, debiendo asistir a Dauder y a Colo.

En la segunda mitad, el Tenerife acusó el esfuerzo y el Español se impuso. A los 10 minutos obtuvo el primer gol, al resolver Sastre un despeje de la defensa isleña con un fuerte disparo cruzado que no pudo atajar Nito. Llegó el segundo gol a los 15 minutos, en un excelente jugada de Muñoz en combinación con Domínguez, que remató éste de certero disparo. Hasta el final, el juego fue alterno y aún pudo el Español aumentar la ventaja.

ELCHE, 5 ZARAGOZA, 3

ELCHE. — A los 25 minutos de la primera parte se produjo el gol que inauguró el marcador. Un indirecto sacado por Romero en corto, lo remató Cardona, haciendo inútil la estirada de Yorza. El Zaragoza reacciona y empató por mediación de Dúca. A los 35 minutos, Migué, en un fallo de la defensa del Elche, avanza desmarcado y coloca el balón en el marco local, después de haberse tirado a destiempo Laderas. Con el resultado de 2 a 1 favorable al Zaragoza se llega al descanso.

En la segunda mitad, el Elche se lanza arrollador sobre el marco de Yorza, Romero (Pasa a la página siguiente)

do el Ferrari conducido por Von Tripps fue embestido por detrás por el Lotus conducido por Jim Clark, de Gran Bretaña, por el que salió disparado hacia las defensas de alambres, tras las cuales presenciaba la prueba gran cantidad de aficionados.

El Ferrari rojo de Von Tripps se estrelló contra las vallas protectoras y fue a parar a la multitud en medio de gritos de terror.

El conductor Von Tripps fue lanzado a 30 metros de distancia y pereció instantáneamente. Un testigo ocular declaró que vio por el aire un brazo humano que, tras describir un amplio círculo, fue a caer en las manos de una mujer, que, ante la sorpresa, sufrió un desmayo.

Las ambulancias se apresuraron a recoger a los heridos y trasladarlos al hospital de Monza, pero los cuerpos de los muertos permanecieron en el lugar durante más de hora y media, mientras que los bólidos marchaban a toda velocidad a pocos metros de distancia.

Algunos espectadores taparon religiosamente dichos cuerpos con sus propios prendas de vestir.

Von Tripps, que confiaba muy mucho en lograr el título mundial de 1961, declaró ayer tras los entonamientos finales: "Todo y cualquier cosa puede ocurrir".

Clark se ha salvado casi milagrosamente, ya que sólo ha sufrido heridas sin importancia. Otro conductor que ha sufrido heridas leves ha sido el británico Gerald Ashmore, con Lotus, que se salió también de la pista.

Phil Hill, que figuraba en cabeza de la clasificación para el campeonato mundial tras la prueba de hoy, con 34 puntos, estaba visiblemente afectado por la desgracia al apearse de su Ferrari al cruzar victoriosamente la meta.

"La muerte de Von Tripps es un golpe terrible para el automovilismo internacional", declaró. "Esperaba un cambio en la clasificación para el título mundial, pero no éste. Von Tripps se lo merecía y, moralmente, es el ganador, ya que en el momento de encontrar la muerte encabezaba la clasificación".

Stirling Moss, tercero en la clasificación para el título, que se vio obligado a retirarse por fallo en la dirección, expresó su gran pesar por la muerte de Von Tripps. "Wolfgang era un gran y querido amigo. Tuvo otros accidentes en su actividad, pero su experiencia era grande y con seguridad marchaba directamente hacia lo que lograron las legendarias figuras de Ascari, Fangio y muchos otros que han estado por mucho tiempo en cabeza del automovilismo mundial".

Jim Surtees, de Gran Bretaña, al volante de un Yeoman

Cooper, también se vio envuelto en un accidente con el suco Joachim Bonnier, con Orsche, que por fortuna no ha tenido graves consecuencias.

Surtees se despidió y el vehículo sufrió averías graves que obligaron su retirada. Surtees resultó ileso y Bonnier continuó la carrera. Pero más tarde se retiró también con avería mecánica —(Alfil).

MONZA, 10. — Phil Hill, que se puso en cabeza durante la segunda vuelta, no fue nunca amenazado durante el Gran Premio de Italia, y en las últimas siete vueltas después de producirse la retirada de Stirling Moss, la carrera del norteamericano fue casi un paseo.

La clasificación oficial de la prueba ha sido ésta:

1.—Phil Hill, Estados Unidos, Ferrari, cubrió los 430 kilómetros en dos horas 3 minutos 13 segundos, a un promedio de 153,37 kilómetros por hora.

2.—Dan Gurney, Estados Unidos, Porsche, 2-3-4-2.

3.—Bruce McLaren, Nueva Zelanda, Cooper, 2-5-4-1.

4.—Massimo Natali, Italia, Cooper Climac, 2-5-5-2.

Tras su victoria de hoy, Phil Hill queda proclamado campeón mundial, ya que con 39 puntos no puede ser superado por sus inmediatos seguidores. La clasificación para el campeonato mundial, tras la prueba de hoy, queda así:

1.—Phil Hill, Estados Unidos, 38 puntos.

2.—Von Tripps, Alemania, 33.

Hay informes contradictorios sobre el número de víctimas.

Ahora se dice que un mínimo de ocho personas perecieron instantáneamente en el lugar del accidente y el hospital de Monza comunica que allí han llegado los cuerpos de cuatro víctimas, tres hombres y una mujer. El hospital agrega que está sometiendo a tratamiento a 19 heridos, tres de ellos muy graves. —(Alfil).

NUEVO CALENDARIO AUTOMATICO

CERTINA-DS

EL RELOJ MAS FUERTE DEL MUNDO

¿Moto comprar quiere usted, de marcha vertiginosa? ¿Pero aún vacila? ¡Pardiez! ¡Pues compre usted la "OSSA" y acaba ya de una vez!

REPRESENTANTES: **Marrodán y Rezola, S. A.**

Punto Blanco

CALZETIN PERFECTO

ESTÁ MAÑANA TAMBIÉN HE LLEGADO TARDE A LA ESCUELA.

PEÑA REZOLA

Zapatos - Botas - Zapatillas

Alpargatas

Siempre a precio de liquidación, en

Zapatería OCHOA

SAGASTA, 25

DEPORTES

ULTIMA HORA

Suman quince los muertos en el accidente automovilista de Monza
Pésame de Su Santidad el Papa, e investigación del Gobierno sobre la catástrofe

MONZA (Italia), 11.—El censo de la muerte del accidente de la carrera automovilística ocurrido ayer en Monza ha llegado hoy a 15 con el fallecimiento de Reinaldo Giraud, de 19 años de edad, natural de Aosta, que ha expirado en el hospital de Monza esta noche a consecuencia de las heridas sufridas.—(Efe).

PESAME DEL SANTO PADRE
CIUDAD DEL VATICANO, 11.—El Padre Santo, profundamente afectado por el grave desastre ocurrido ayer en el circuito de Monza, ha encargado al cardenal Montini, arzobispo de Milán, que comunique a los parientes de las víctimas, tan duramente afectados, su paternal y sentido pésame. Además ha garantizado sus oraciones y sufragos por el alma de los fallecidos y ha encargado al purificado que transmita a los heridos su paternal bendición apostólica.—(Efe).

INVESTIGACION GUBERNATIVA

MONZA, 11.—El Gobierno italiano, incitado por las apelaciones que se le han dirigido para la prohibición de las pruebas automovilísticas, ha comenzado hoy una investigación en gran escala sobre el accidente ocurrido ayer en el Gran Premio de Italia, que ha costado la vida a 15 personas.

Hay otras 22 personas lesionadas, varias de ellas con pronóstico grave.

Es el peor desastre en las carreras de Italia desde 1928, y se cree que pasará lo ocurrido con A. Maserati en el mismo

circuito, en el que murieron 15 espectadores.

El fiscal del distrito, Antonio Gatti, inició la investigación a primera hora de hoy, con el fin de poner en claro lo sucedido. Comenzó por interrogar con detalle al automovilista británico Jim Clark, cuyo vehículo «Lotus» fue el que chocó con la parte trasera del «Ferrari» de Von Trips. Gatti ha ordenado igualmente sean custodiados los vehículos de ambos conductores, a los que un grupo de técnicos examinará para ver si se produjo algún fallo mecánico.

Los padres de Von Trips han llegado esta tarde, dirigiéndose inmediatamente al hospital de Monza. Manifestaron que la decisión sobre el entierro de Von Trips será tomada esta noche. Enzo Ferrari ha declarado a los periodistas: «Ocho de cada diez accidentes automovilísticos se producen por errores humanos más que por fallos mecánicos».

Los periódicos italianos —que dedican varias páginas a informar del desastre— insinúan que algo estaba equivocado en la organización del XXXII Gran Premio de Italia, y protestan de que durante más de dos horas los organizadores rehusaron informar sobre la catástrofe.

El ministro de Deportes, Alberto Folchi, ha ordenado a la Comisión designada que informe dentro de un mes sobre las nuevas normas que tienden a garantizar la vida de los espectadores de estas carreras.

El martes se celebrará un funeral por las víctimas.—(Alfil).

Don Benito Pico, presidente de la Real Federación Española de Fútbol
La Delegación de E. F. y Deportes felicita a Monserrat Traserras y a la Federación de Pesca

MADRID, 11.—Esta tarde se ha reunido la Comisión directiva de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, bajo la presidencia de don José Antonio Elola-Olaso.

Entre otros acuerdos, se adoptó el de nombrar presidente de

Iruña y Mirandés empataron (1-1)

FAMPLONA, 10.—En el campo de San Juan se inauguró la Liga de Tercera División. Contendieron el Iruña y el Mirandés y el encuentro finalizó con empate a un tanto tras noventa minutos aburridos y de poco juego.

Entrada discreta en tarde caturra, netamente veraniega. Dirigió el encuentro el colegiado señor Valencia, que realizó un arbitraje sin complicaciones. El equipo forastero superó a un Iruña desordenado en su ataque a lo largo de casi todo el encuentro. Sin embargo, la delantera del Mirandés fue totalmente ineficaz ante el marco local. El Iruña cometió errores posicionales.

En el primer tiempo, Orero —el delantero iruñista más destacado en juego y remate, aunque en ocasiones se mostrara excesivamente individualista—, estrelló dos veces la pelota en el larguero. Este primer tiempo finalizó con empate a cero.

En la segunda mitad, a los 19 minutos, el ariete forastero remata cruzado y marca el primer gol de la tarde. A los 37 minutos, en pleno acoso iruñista, Erviti cobra un potente disparo desde lejos que vale el empate. En los últimos minutos dominó más el Iruña, sin conseguir fruto práctico de su presión.

Alineaciones:
 Iruña.—Carmelo; Olave, Imizaldu, Tihista; Pelegrín, Ayasa; Iturricha, Orero, Erviti, Arrastía y Delgado.

Mirandés.—Aguirre I; Pallés, Nebreda, Aguirre II; Altor, Burgaña; Lecube, Pango, Arrachá, Bustamante III e Iborra. En las postrimerías del primer tiempo resultó lesionado en un encontronazo fortuito el volante derecho forastero Altor, que reapareció en la segunda mitad.—(Alfil).

PELOTA

Lleno imponente en el Carrasco, de Haro
Formidables actuaciones de Barberito
Brillante broche de los partidos de fiestas en Arenzana de Abajo

Cuando llegamos al domingo al Carrasco, de Haro (los «cuatro grandes» de la pelota habían establecido una igualdad a ocho tantos), nos fue muy difícil lograr un huecuelito que nos permitiera presenciar el encuentro. El amplio recinto jarrero presentaba un aspecto imponente. Estábamos acostumbrados a ver llenos rebosantes en Haro, pero nunca como el del pasado domingo. El público, el de pie, ocupaba todos los sitios libres y allí no había forma de dar un paso.

En la cancha, después de esa igualdad que registramos a 8 tantos, Barberito y Arriarán II tomaron la iniciativa, que fue en aumento hasta que concluyó el partido. García Arrión I, que hizo grandes esfuerzos por alcanzar a sus rivales, no lo consiguió porque no encontró la ayuda necesaria en su compañero. Azcarate, a quien no le carburaba la izquierda, a juzgar por sus entradas de derecha a pelotas artimadas. Barberito, que demostró su maestría al aprovechar las entregas para apuntillar el tanto, se anotó algunos preciosos, y como encontró en Pepito Arriarán la acertada colaboración y seguridad, acabaron el encuentro con relativa holgura: 22-13. No hubo emoción porque se «mascaba» el desenlace desde poco después de iniciado el juego. Así se explica que la catadura se inclinara por sítos, ofreciendo tentadores momios.

En el segundo encuentro, Chiquito de Bernedo y Gallastegui II dejaron en 12 tantos a 13 a Ochoa y Llana. Destacó Chiquito de Bernedo, que se «comió» a su paisano Julio Ochoa en los cuadros alegres. Gustó mucho el chaval de Bernedo, que lució una izquierda extraordinaria y dio alegría al juego con sus valientes entradas.

EXHIBICION DE BARBERITO I

Se jugaron ayer, lunes, los últimos partidos de fiestas. Lleno en el Carrasco, pero menos que el día anterior. Serán los funerales de la existencia del frontón estos últimos partidos de fiestas? Algo así hemos oído. Parece que la propiedad del frontón ha decidido convertirlo en viviendas. No nos asombremos. El «fenómeno» no es nuevo.

En fin, nos queda poco tiempo.

Los partidos en I División
 (Viene de la página anterior)

cede a Cardona por encima de la defensa, y el chut de éste es despejado por el meta. A los 12 minutos se establece el empate a dos tantos. Romero saca un corner sobre Puhuet, éste, de cabeza, cede a Re, quien, también de cabeza, dentro del marco, logrando el gol. A los 18 minutos, Cardona, dentro del área, dribla a la defensa y, cuando iba a disparar, es zancadilleado. El colegiado señala penalty, lo tira Romero y establece el 3 a 2 favorable al Elche. A los 34 minutos, Romero pasa a Re, éste, en medio de la defensa, chuta fuerte y consigue el cuarto tanto. A los 34 minutos, un buen avance de Zaragoza se traduce en el tercer gol zaragozano, conseguido por el extremo Miguel. A los 44 minutos, Puhuet, en brillante avance personal, pasa desmarcado a Cardona, quien, consiguientemente, fuerte tiro y por alto el quinto y último gol del Elche.

po y menos espacio aún para decir lo mucho que podría decirse de la formidable exhibición de Barberito I. Magnífico, sobresaliente triunfo el suyo, que ha venido a ser como el brindis de su cumpleaños: 34 años. Felicidades, Abel Barberito, trabajando mucho y bien, bien, bien, con la ayuda de Azcarate, y en contra de la obstinada opinión de la catadura, se impuso a García Arrión I y Arriarán II, a quienes dejaron en 18 tantos para 22. Barberito entusiasmó al público.

Después, Nalda, magnífico y con poder, y García Arrión II, vencieron a Barberito III y Del Val por 18-15. Partido magnífico, con un final emocionante.

EL ARENZANA DE ABAJO
 Terminaron el domingo los partidos de fiestas. Brillante broche que debe animar a los organizadores a que en las próximas fiestas patronales no falten festivales pelotísticos. Tenemos magníficas impresiones. El señor alcalde, don Constantino Martínez Rioja (a quien hemos de agradecer sus atenciones para esta cronista), y la Corporación en pleno, abrieron excelentes deseos de convertir el hermoso Frontón Español en uno de los mejores de la provincia. No serán pocos grandes esfuerzos económicos para su logro. Pero, en fin, de ello hemos de ocuparnos en otra ocasión.

La gran pareja de Hervias Moreno y Del Val (Juanito) dejaron constancia de su clase y muy grato sabor de boca con su espléndida actuación, tanto más brillante por la formidable oposición de sus rivales, Jesús Bajo y Bernardo Irubuletse, que quería sacarse la espina de su anterior actuación. Lo consiguió plenamente con su ardorosa entrega. Hubo numerosas igualadas, la última en 15. A partir de ahí se despegaron los de Hervias, que triunfaron por 22-18. Nos aseguran que los aficionados salieron satisfechísimos del frontón.

CONTRACANCHA

Steylaerts, campeón, y Domingo subcampeón de Europade billar artístico

SAN SEBASTIAN, 11.—El belga Steylaerts se ha proclamado campeón de Europa de billar artístico, después de disputarse los XII campeonatos de dicha especialidad en los salones del Kursaal donostiarra. El español Domingo se clasificó en segundo lugar, logrando el título de subcampeón de Europa.

Las rondas finales de dicha competición europea se disputaron con gran asistencia de aficionados.

Presidieron el delegado nacional de Educación Física y Deportes, don José Antonio Elola-Olaso; el alcalde de la ciudad; presidente de la Diputación; presidente de la Federación Mundial de Billar, don Eduardo Martín Martínez; presidente de la Federación Europea del mismo organismo, mister Georges Troffes; secretario de la Unión Mundial, mister Albert Trillat; y diversas personalidades.—(Alfil).

España vence a Alemania en hockey sobre patines

TURIN, 11.—España ha vencido a Alemania Occidental por dos tantos a uno, e Italia a Yugoslavia por cinco tantos a cero, en los encuentros de hockey sobre patines jugados esta noche para el campeonato europeo.—(Alfil).

Programa oficial de las Fiestas y Fiestas de San Mateo y V Fiesta de la Vendimia

Los actos que se celebrarán en nuestra capital, en los días 17 al 25 de septiembre, con motivo de la V Fiesta de la Vendimia y de las tradicionales Fiestas de San Mateo, son los siguientes:

Día 17.—A las 19:30: Solemne bendición e inauguración de la Feria Regional del Vino.

Día 18.—Iniciación de la V Fiesta de la Vendimia Riojana en Alfaro.

Día 19.—A las 18: Recepción en los salones de honor de nuestras Casas Consistoriales que ofrecen el Excmo. Ayuntamiento y la Comisión organizadora de la fiesta, a la Reina y su corte de honor, autoridades, alcaldes de los partidos judiciales, mantenedor y autores premiados.

El ilustrísimo señor alcalde de Logroño dará la bienvenida a los ilustres huéspedes, y la Reina, señorita Ute Nacken, lanzará al aire el cohete que inicia las fiestas de la capital riojana.

En ese preciso momento del estampido, todos los que se encuentren ante la fachada principal del Palacio Consistorial y que previamente se hayan provisto del típico jarrito, serán obsequiados con los finos vinos de la Rioja.

A las 19:30: En el Teatro Bretón de los Herreros, se celebrarán los Juegos Florales del VII Certamen de Exaltación de Valores Riojanos, actuando como mantenedor don Torcuato Luca de Tena e interviniendo los autores premiados.

A las 23: Cena de gala y fiesta de sociedad en honor de la Reina y su corte, mantenedor y autores premiados.

A la misma hora y en el Paseo del Espolón, verbena popular, hasta la una y media de la madrugada.

Día 20.—A las 12: Inauguración oficial de la feria de ganados. Disparo de bombas y voladores y repique general de campanas y desfile de las comparsas de gigantes y cabezudos, los gaiteros hermanos Montero, de Estella, la banda de música de la Academia Provincial y la Rondalla Logroñesa.

Para deleite de los niños, quedará instalada la carroza del gargarita en el Paseo del Espolón.

A las 17: Pregón y batalla de flores, con desfiles de carrozas, grupos folklóricos y bandas de música de la capital y provincia. La batalla de flores se desarrollará en la Avenida de Varea de Rey, entre las calles Duquesa de la Victoria y Avenida de Pío XII y en triple vuelta.

A las 23: El Club Ciclista Logroñés, con el patrocinio de este excelentísimo Ayuntamiento, celebrará una prueba ciclista en circuito urbano, que tendrá categoría nacional y será desarrollada en la Avenida de España.

A esta misma hora, y en el Paseo del Espolón, la banda de música de la Academia Provincial interpretará un selecto programa.

Día 21.—A las 9 horas: Dianas. A las 11: En el Espolón, disparo de granadas japonesas y elevación de globos grotescos.

A las 12:30: En la Glorieta del Dr. Zubia, actuará el teatro de marionetas «Maese Villarejo».

Día de la Provincia: Finalizada la misa solemne que organiza la excelentísima Diputación Provincial en Santa María de la Redonda, las autoridades, corporaciones y miembros de la Comisión de las Fiestas de la Vendimia se trasladarán al Paseo del Espolón, dando escolta a la imagen de la Patrona de la Rioja y los Cameros. En el templete tendrá lugar la ofrenda de la uva de toda la provincia, realizada por las damas de la corte de honor; pisado y bendición del primer mosto, que será nuestro por la Reina a los pies de Nuestra Madre María de Valvanera, verificando la ofrenda el ilustrísimo señor presidente de la Excmo. Diputación Provincial.

A continuación de este acto, ante la Virgen, actuarán los grupos folklóricos.

A las 14: Llegada de los corredores ciclistas que participan en la prueba ciclista «Gran Premio San Mateo».

A las 17: Primera corrida de abono, lidiándose seis toros de don Domingo Ortega, de Madrid, con divisa azul, por los diestros Antonio Ordóñez, Jaime Ostos y Luis Segura.

A las 17:30: Actuación del teatro de marionetas.

A las 19:30: Concierto musical en el Paseo del Espolón.

A las 20: Tercera actuación del teatro de marionetas.

A las 23: Quema de la primera colección de fuegos de artificio.

Seguidamente, y en el Parque Municipal, verbena popular a cargo de dos orquestinas.

Día 22.—A las 9: Dianas.

A las 11: Disparo de granadas japonesas y suelta de globos grotescos.

A las 12: Salida de los participantes en el II Trofeo San Mateo, de carreras de patines, que a tal efecto organiza la Delegación en Logroño de la Federación Navarra.

Los participantes en estas pruebas procederán de los equipos de Burgos, Vitoria y nuestra capital.

La meta estará instalada en la calle de Calvo Sotelo, siendo el itinerario: Calvo Sotelo, Avenida de Colón, General Franco, Avenida de Adorables y Calvo Sotelo.

A las 12:30: Teatro de marionetas.

A las 17: Segunda corrida de abono, en la que se lidiarán seis toros del excelentísimo señor Duque de Pincheros, de Madrid, con divisa azul oscuro y amarillo, por los diestros Curro Gilón, Diego Puerta y Santiago Martín «VIII».

A las 17:30: Teatro de marionetas.

A las 19:30: Concierto musical en el auditorio del Paseo del Espolón.

A las 20: Teatro de marionetas.

A las 23: Segunda colección de fuegos de artificio. A continuación, y en el Parque Municipal, segunda gran verbena popular, a cargo de dos orquestinas.

Día 23.—A las 9: Dianas.

A las 10:30: Disparo de granadas japonesas y suelta de globos grotescos.

A las 11: Comienzo de las pruebas motoristas que con la denominación «VI Premio San Mateo» ha organizado la Peña Motorista Riojana con el patrocinio de este excelentísimo Ayuntamiento.

A las 12: En el auditorio del Paseo del Espolón, concurso de destreza profesional en la especialidad de tonelería.

A las 12:30: Teatro de marionetas.

A las 17: Tercera corrida de abono, con toros de don Antonio y don Carlos Urquijo de Federico, de Los Palacios (Sevilla), con divisa negra y grana, para los diestros Curro Romero, Juan García «Mondeño» y Paco Camino.

A las 17:30: Teatro de marionetas.

A las 19:30: Concierto musical.

A las 20: Teatro de marionetas.

A las 23: Tercera colección de fuegos de artificio, y a continuación, verbena popular en el Parque Municipal.

Día 24.—A las 9: Dianas.

Durante toda la jornada actuará por las calles de la población la rondalla de la Institución.

A las 11: Disparo de granadas japonesas y suelta de globos grotescos.

A las 12:30: Teatro de marionetas.

A las 17: Tercera corrida de abono, con toros de don Antonio y don Carlos Urquijo de Federico, de Los Palacios (Sevilla), con divisa negra y grana, para los diestros Curro Romero, Juan García «Mondeño» y Paco Camino.

A las 17:30: Teatro de marionetas.

A las 19:30: Concierto musical.

A las 20: Teatro de marionetas.

A las 23: Tercera colección de fuegos de artificio, y a continuación, verbena popular en el Parque Municipal.

Día 24.—A las 9: Dianas.

Durante toda la jornada actuará por las calles de la población la rondalla de la Institución.

A las 11: Disparo de granadas japonesas y suelta de globos grotescos.

A las 12:30: Teatro de marionetas.

A las 17: Tercera corrida de abono, con toros de don Antonio y don Carlos Urquijo de Federico, de Los Palacios (Sevilla), con divisa negra y grana, para los diestros Curro Romero, Juan García «Mondeño» y Paco Camino.

A las 17:30: Teatro de marionetas.

A las 19:30: Concierto musical.

A las 20: Teatro de marionetas.

A las 23: Tercera colección de fuegos de artificio, y a continuación, verbena popular en el Parque Municipal.

Día 24.—A las 9: Dianas.

Durante toda la jornada actuará por las calles de la población la rondalla de la Institución.

A las 11: Disparo de granadas japonesas y suelta de globos grotescos.

A las 12:30: Teatro de marionetas.

A las 17: Tercera corrida de abono, con toros de don Antonio y don Carlos Urquijo de Federico, de Los Palacios (Sevilla), con divisa negra y grana, para los diestros Curro Romero, Juan García «Mondeño» y Paco Camino.

A las 17:30: Teatro de marionetas.

A las 19:30: Concierto musical.

A las 20: Teatro de marionetas.

A las 23: Tercera colección de fuegos de artificio, y a continuación, verbena popular en el Parque Municipal.

Día 24.—A las 9: Dianas.

Durante toda la jornada actuará por las calles de la población la rondalla de la Institución.

A las 11: Disparo de granadas japonesas y suelta de globos grotescos.

A las 12:30: Teatro de marionetas.

A las 17: Tercera corrida de abono, con toros de don Antonio y don Carlos Urquijo de Federico, de Los Palacios (Sevilla), con divisa negra y grana, para los diestros Curro Romero, Juan García «Mondeño» y Paco Camino.

A las 17:30: Teatro de marionetas.

tución Escolar Deportiva Muscaria, de Tudela, compuesta por 35 jóvenes de uno y otro sexo.

A las 11: Disparo de granadas japonesas.

A la misma hora, en el Polígono de la Federación Nacional de Tiro se celebrarán importantes concursos de tiro al plato.

A las 11:30: Suelta de globos grotescos.

A las 12:30: Teatro de marionetas.

A las 17: Monumental novillada picada (cuarta corrida de abono), en la que se lidiarán seis novillos-toros de Escudero Hermanos, de Madrid, con divisa azul y encarnada, por los novilleros Antonio León, José María Montilla y Manuel Benítez «El Cordobés».

A las 17:30: Teatro de marionetas.

A las 19:30: Concierto musical.

A las 20: Teatro de marionetas.

A las 23: Cuarta colección de fuegos de artificio, y a continuación, en el Parque Municipal, verbena popular.

Día 25.—A las 9: Dianas.

A las 11: Disparo de granadas japonesas.

A las 11:30: Suelta de globos grotescos.

A las 12:30: Marionetas con cambio de programa.

A las 17: Espectáculo cómico-taurino-musical a cargo de «Carriusel Llapisera 1961».

A las 17:30: Teatro de marionetas.

A las 19:30: Concierto de música.

A las 20: Última actuación del teatro de marionetas.

A las 22:30: Verbena en el Paseo del Espolón a cargo de la banda de música de la Academia Provincial.

A las 24: Quema de una espectacular traca como fin de fiestas.

En el escenario de la Feria del Vino se organizarán diariamente festivales de arte, así como los días de Aragón, Cataluña y Navarra, conciertos y bailes de sociedad.

Para los niños asistentes a las sesiones del teatro de marionetas se sorteará un lote de juguetes, cuyo resultado se dará a conocer por medio de Prensa y Radio.

Se mejorará la comida en establecimientos benéficos.

Durante los días de fiestas y en el Real de la Feria, actuará el Gran Circo Americano.

En el Circuito Logroñés, La Amistad, Gran Casino y otras sociedades de recreo se celebrarán verbenas y bailes de gala.

Durante los días de fiestas, las empresas de teatro de la capital presentarán selectas compañías de teatro y revista.

En las salas de cine Avenida, Cinema Diana, Olympia, Frontón Cinema, Río y Alhambra se presentarán selectos programas de estreno.

En las salas de baile «Ducal» y «Avenida» se celebrarán verbenas y bailes con trajes típicos.

LA ACTIVIDAD EN NUESTROS CENTROS OFICIALES

VISITAS AL SEÑOR GOBERNADOR

El Excmo. señor gobernador civil recibió en el día de ayer en su despacho las visitas siguientes:

Don Eugenio Narvaiza, ingeniero jefe de la Zona III del

Servicio Nacional del Trigo; don Pedro María Ufano Hermonilla, secretario de la Feria del Vino; don Cecilio Benito, alcalde de Aguilar de Alaba; y don Cirilo de Lacanal Fernández, alcalde de Hornosmilla.

Congreso en Oviedo de la Sociedad Oftalmológica Hispano-Americana

figuran, entre otros, los Dres. Castroviejo, Arruga y Barraquer

OVIEDO, 11.—Ha sido inaugurado el 39 Congreso de la Sociedad Oftalmológica Hispano-Americana, que durará hasta el próximo día 18. Asisten al mismo seiscientos congresistas, de los cuales unos trescientos ejercen esta especialidad. Hay relevantes figuras, como los doctores Castroviejo, conde de Arruga, Barraquer, etc.

En la catedral hubo una misa del Espíritu Santo, que ofició el arzobispo. Posteriormente, en la Universidad se celebró la sesión administrativa y a continuación, en el paraninfo, con asistencia de las autoridades, se efectuó la de apertura del Congreso, en la que intervinieron el presidente y secretario del Comité ejecutivo organizador, doctores Fornelles Ullart y Valentín Pérez, respectivamente, y el presidente de la S. O. H. A., doctor don José Casanovas Carnicer, así como el rector de la Universidad, doctor Virgili.

Terminado este acto, los congresistas y sus acompañantes se trasladaron al Ayuntamiento, donde fueron obsequiados con un vino de honor.

Por la tarde pronunció una conferencia el doctor Arruga Forgas sobre el tema «Diagnóstico y tratamiento de estrabismo», y por la noche los congresistas asistieron a una cena y baile de gala en el Teatro Cameroamar.

Nuestros teléfonos

AHORA EN LOGROÑO



**¡qué fantástico
refresco!**



FANTA tiene el alegre sabor de una naranja recién cortada... ¡ese mismo sabor maravilloso!

De inigualable pureza, FANTA es un fantástico refresco. Donde quiera que se encuentre, y si tiene sed, abra una botella de FANTA y deleítase siempre con su burbujeante frescura.

alegre la vida con Fanta

EMBOTELLADO POR **NORBEGA, S. A.** CONCESIONARIOS DE COCA-COLA.



MAGNIFICA EXPOSICION EN SU FABRICA
MAYOR, 18 -- VISITENOS
EN MIRANDA: CID núm. 2

MUEBLES Dulce

TOROS Y NOVILLOS

EN BARCELONA

Toros del Conde de Mayalde, bravos.

Antonio Bienvenida toreó a sus dos toros de capa con temple y finura. Aplausos en los dos.

Joaquín Bernadó, en el primero, ovación y saludos. En su segundo, oreja y vuelta.

Rafael Pedrosa estuvo muy bien en sus dos toros, cortando en su primero una oreja y las dos en su segundo. Fue sacado a hombros de la plaza.

Victor Quesada, en su primero, muchos aplausos.

En el último se cayó al dar un pase, y el toro lo recoge y lo zarandea. Se levanta y sigue toreando con mucho valor. Termina de un pinchazo y una escocida. Gran ovación. Pasó a la enfermería, en donde le apreciaron contusión en el muslo derecho de pronóstico leve.

EN MURCIA

Cuarta corrida de feria. Un novillo de rejones de Barcial, cinco toros de Peralta y uno de Cuadri, todos bravos.

Los hermanos Peralta, ovacionados, orejas, vuelta y saludos.

Gregorio Sánchez, en su primero, una oreja, vuelta y saludos. En su segundo, magnífica faena para estocada buena. Ovación, dos orejas, vuelta y saludos.

Jaime Ostos, faena superior. Mata de media estocada. Ovación, dos orejas y vuelta al ruedo. El diestro entregó las dos orejas al ganadero. En el otro, una oreja con petición de otra y vuelta al ruedo.

Mondeño, en su primero, ovación y saludos. En el último, gran ovación.

EN ALBACETE

Diez toros de don Félix Moreno Saltillo, desiguales, de bravura y bien presentados.

Juan Montero, en su primero, silencio. En su segundo, ovación.

Juan Antonio Romero, ovacionado en su primero. En su segundo, bronca.

Abelardo Vergara, en uno, ovación, vuelta y saludos. En su segundo, oreja y vuelta.

José Gómez Cabañero, en su primero, ovación; en su segundo, una oreja.

Emilio Redondo fue ovacionado en su primero. En el que cierra plaza, ovación, petición de oreja y vuelta.

La corrida duró tres horas y cuarto, encendiéndose las luces en la lidia del noveno toro.

EN TARRAGONA

Siete toros de don Filiberto Sánchez y Sánchez de Zamora, grandes, y bien presentados, que dieron buen juego.

Pepe Anastasio rejoneó un toro difícil y dio la vuelta al ruedo.

Marcos de Cells, pitos en sus dos toros.

Luis Segura, una oreja en su primero, y escuchó aplausos en su segundo.

"El Tripanero", pitos en los dos.

EN CAATAYUD

Segunda de feria. Asiste el embajador de los Estados Unidos. Cinco toros de don Antonio Pérez, bravos, aplaudidos en el arrastre. El mayoral salió a saludar con los tres matadores, y uno de Moreno Santamaría, manso y peligroso.

Diego Puerta, faena entre ovaciones, en medio de una fuerte lluvia. Mata de una entera superior. Ovación, una oreja y vuelta. Se suspende la lidia durante diez minutos para arreglar el ruedo. En el cuarto, dos orejas, rabo y saludos.

Paco Herrera, en su primero, oreja y vuelta. En su segundo, dos orejas, rabo y vuelta.

El Viti, en su primero, ovación, dos orejas, rabo y vuelta. En el sexto, ovación.

Los tres matadores brindaron uno de sus toros al embajador norteamericano y salieron a hombros.

EN EJEA DE LOS CABALLEROS

Corrida de feria. Inauguración parcial de la plaza de toros que construye el Ayuntamiento. La totalidad será inaugurada en abril.

Cinco toros de Terrones, el primero y tercero buenos y los demás mansurrones. Y uno de Auxilio, hoy Esteban, Taber-

TRIUNFAL REAPARICION DE PACO CAMINO. -- UNA JORNADA ABUNDANTE EN OREJAS Y LIBRE DE PERCANCES. -- ALTERNATIVAS DE "EL GRECO Y MANUEL CADENAS

ro — lidiado en segundo lugar — manso.

El Greco, que tomó la alternativa de manos de Dámaso Gómez, faena lucida para pinchazo y estocada. Ovación y vuelta. En su segundo, faena de alio para pinchazo, estocada y cuatro descabellos. Palmas.

Dámaso Gómez, ovación. En su segundo, aplausos.

Rafael Girón, en su primero, dos orejas y dos vueltas. En su segundo, palmas.

EN SAN FELIX DE GUIXOLS
Toros de Luis Miguel Dominguín, bravos y nobles, siendo aplaudidos en el arrastre.

El ecuatoriano Manuel Cadenas, que tomaba la alternativa, hizo en su primero una faena breve. En su segundo no hizo nada de particular.

Juan Bienvenida, aplausos en sus dos toros.

El Tino fue ovacionado, con petición de oreja y vuelta. En su segundo cortó una oreja.

EN UTIEL

Corrida de feria. Un toro de don José García Barroso, bueno, para rejones, y seis de don José María Araus de Robles, que cumplieron.

Amina de Assis se lució al rejonear y cortó una oreja.

Curro Girón, dos orejas y vuelta. En su segundo, ovación y una oreja.

Victoriano Valencia, en su primero, ovación, dos orejas y vuelta. En su segundo, en medio de una lluvia torrencial, mata de media y descabello.

La presidencia ordena en este toro la suspensión del espectáculo.

Pepe Luis Ramírez, ovacionado en su primero. En su segundo, una oreja y vuelta al ruedo.

EN EL ESPINAR

Toros de don Emilio Arroyo Vázquez, faltos de fuerza.

Antónete, silencio en su primero y pitos en su segundo.

José Julio dio la vuelta al ruedo en su primero y cortó una oreja en el otro.

Curro Montes, aplausos en los dos.

EN TOULOUSE

Toros de Arellano y Gamero Civico.

Antonio Ordóñez, en el primero, palmas y pitos. En el segundo, dos orejas.

Pepe Cáceres, en el primero, una oreja y otras dos en el segundo.

Paco Camino, que reaparece después de su cogida de Bilbao, tuvo una gran tarde. En el primero cortó una oreja y en el segundo, dos orejas.

EN MADRID

Plaza Monumental. Novillos de los Hermanos Rodríguez Pacheco, de Salamanca, desiguales. El segundo y el sexto fueron aplaudidos en el arrastre.

Jesús Sánchez Jiménez fue aplaudido al banderillar a sus dos enemigos. Al primero lo mató de tres pinchazos y descabello y al otro de cuatro pinchazos, media y descabello.

Rafael Chacarte, en su primero, una oreja y vuelta al ruedo.

En su segundo, aplausos.

Andrés Vázquez, ovación y vuelta.

En su segundo, una oreja, petición de otra y vuelta al ruedo a hombros.

Plaza de Vista Alegre. Seis novillos del Conde de la Maza, bien presentados y que dieron buen juego.

Domingo España, en su primero, ovación y vuelta. En su segundo, aplausos.

Amado Ordóñez, ovacionado en los dos.

Cipriano López "El Espontáneo", aplausos en su primero, y en su segundo un aviso.

Amado Ordóñez fue asistido en la enfermería de un puntazo corrido en la región glútea

y diversas contusiones de pronóstico reservado.

EN ALCANIZ

Reses de Ignacio Pérez Tabernero, manejables.

Efrain Girón cortó una oreja en su primero. En su segundo fue ovacionado y dio la vuelta al ruedo.

"Terremoto", oreja en su primero, y en su segundo cortó dos orejas, rabo y dio dos vueltas al ruedo.

Antonio Maillo "El Conquistador", pitos en sus dos novillos.

Niño Villaplana, ovacionado en los dos, dando en ambos la vuelta al ruedo.

EN SEVILLA

Un novillo de Escudero para

Abundantes cortes de orejas, rabos y patas en la corridas de ayer lunes

EN ALBACETE

Segunda corrida de feria. Media entrada. Seis toros de don María Sánchez de Terrones, de Salamanca, que, en general, dieron buen juego.

Gregorio Sánchez, oreja en los dos.

Diego Puerta, ovacionado en su primero. En su segundo, una oreja y petición de la otra.

Mondeño, aplausos en uno y pitos en el otro.

EN ZAMORA

Corrida de feria. Lleno. Toros de don Abdón Alonso, terciados y desiguales en bravura.

Curro Girón, oreja y dos orejas y rabo. Su segundo fue aplaudido en el arrastre.

Miguelín, dos orejas y rabo en uno y aplausos en el otro, pitado en el arrastre.

El Viti, aplausos en su primero (pitado en el arrastre) y oreja en el último.

EN RÓNDIA (Málaga)

Corrida extraordinaria a beneficio del Hospital Comarcal, organizada por el Ayuntamiento, conjuntamente con el diestro Antonio Ordoñez. Lleno rebosante. Ordoñez toreó gratuitamente.

rejones y seis de don José Navarro Villadiego, bien presentados, el segundo condenado a banderillas negras.

Don Agustín García de Mier, en el de rejones, no logra hacer embestir al novillo. El presidente ordena sea deuelto al corral.

Alfonso Vázquez II, ovacionado y vuelta al ruedo en su primero. En su segundo cortó las dos orejas y dio dos vueltas al ruedo.

Antonio Maillo "El Conquistador", pitos en sus dos novillos.

Niño Villaplana, ovacionado en los dos, dando en ambos la vuelta al ruedo.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

Vázquez II saltó a hombros.

El ministro de Comercio clausura en Elda la II Feria Nacional del Calzado

«Hay que ganar los mercados extranjeros en limpia competencia»

ELDA (Alicante), 11.—El ministro de Comercio, don Alberto Ullastres, clausuró la II Feria Nacional del Calzado e Industrias Afines de Elda, y prometió facilitar la importación de maquinaria y la concesión de créditos para la renovación del utillaje y ampliación de las industrias.

El ministro, con el director general de Expansión Comercial, don Manuel Quintanero, gobernador civil de Alicante, delegado provincial de Sindicatos, alcalde de Elda, director general de la Feria y otras autoridades y jerarquías, recorrió el recinto ferial, deteniéndose en algunas instalaciones atraído por el interés o particularidad de las mismas.

Seguidamente, en el salón de actos de la Feria, se clausuró la misma en acto presidido por el ministro y autoridades citadas.

El gobernador expresó su complacencia por contar entre las ciudades de su mando a la industriosa Elda, de la que la provincia ha de sentirse orgullosa. Ofreció la Feria como homenaje de gratitud por la fructífera labor de realizaciones del Caudillo, y terminó agradeciendo el apoyo prestado por el Ministerio de Comercio, Organización Sindical y otras personalidades que han contribuido al éxito de la empresa.

El director general de la Feria, don Roque Cerpeña, hizo un resumen de la labor realizada. Justificó la celebración de la Feria en Elda por motivos geográficos e industriales e hizo mención del volumen de visitantes y de expositores, destacando que éstos suponen un 80 por ciento de la representación industrial y comercial del ramo. Citó en setenta millones de pesetas el valor de las ventas efectuadas por cerca del medio millar de expositores, y prometió seguir con el mismo tesón las directrices del Ministerio de Comercio para el auge de la industria del calzado.

El ministro de Comercio, que se levantó a hablar en medio de una gran ovación, mostró su complacencia por cuanto acababa de ver en su recorrido por el recinto ferial. Dijo que en pocas provincias españolas se produce tan apretada actividad industrial como en Alicante, donde se trabaja con tesón y entusiasmo sin recurrir al auxilio de los Poderes Públicos. Añadió que el sector del calzado pide poco para los esfuerzos que realiza. Dijo que hay que prepararse para recibir y servir encargos en gran escala, pero es conveniente y necesario quedar siempre bien en la calidad de nuestras manufacturas. «No debe acausarse el vino para atender a demandas de muchos peticionarios», resaltó el señor Ullastres. «Hay que ganar los mercados extranjeros con honradez, en noble y legítima competencia, y creo que estamos preparados para ello. Si ahora mantenemos el mercado de treinta millones de españoles, hay que ganar el de tres mil millones de usuarios de calzado fuera de nuestras fronteras, siendo exigentes en la calidad de nuestros productos».

«Aquí se comenzó con máquinas y herramientas españolas, y han tenido tal aceptación, que ha sido necesario ampliar las fábricas para satisfacer las demandas. Se «refirió» transcurso de seriedad que había visto en la exposición, presentando sólo lo útil, sin rellenos ni fantasías, y expresó su confianza en que el sector del calzado le reportará una continua fuente de satisfacciones.

Prometió el señor Ullastres dar cuantas facilidades sean posibles para lograr la importación de maquinaria extranjera a fin de que sea renovado el utillaje, y también prometió la concesión de créditos, a plazo medio, para los industriales que quieran ampliar la producción, a fin de que puedan ser financiadas nuevas instalaciones.

Terminó felicitando al ordenado batallón de combatientes en el trabajo que son los industriales del calzado, al Ayuntamiento de Elda, a la Organización Sindical, al gobernador civil, al Comité ejecutivo de la Feria, a su director general y a cuantos han hecho halagüeña realidad el sueño de una Feria hermosa y floreciente. Seguidamente clausuró el certamen.

El público que llenaba la sala de actos del recinto ferial dispuso una estruendosa ovación al señor Ullastres, quien seguidamente se trasladó a la Dirección de la Feria para estampar su firma en el libro de visitantes.

A la II Feria del Calzado concurren 35.000 visitantes, entre ellos muchos extranjeros. El mayor volumen de ventas se ha arrojado a la maquinaria y en total se cifra en unos setenta millones de pesetas.

Se saca a pública subasta, por el procedimiento de pliego cerrado, las brisas y heces de sus bodegas asociadas de la próxima campaña.

Los pliegos serán abiertos públicamente a las doce horas del día 16 del mes actual, en los locales de la UTECO. Ciudadela, 5, Pamplona.

El condicionado será leído al comienzo del acto y estará a disposición de los concursantes a partir del día 12 de septiembre.

Pamplona, 2 Sbre, 1961.
El Presidente
J. M.º Fernández de Piñola

Sindicato de Riegos de Huertas Mayores de Tudela (Navarra)

ARRIENDO DE HIERBAS

Se arriendan las hierbas de unas 20.000 robadas aproximadamente, con riego del CANAL DE LODOSA, divididas en cinco lotes, con sus correspondientes corrales de nueva construcción, por un periodo de tres años.

La subasta se celebrará el día

HARO EN FIESTAS

Haro, 12. **GRAN CONCURSO AGRICOLA.**—En la Plaza de la Paz, durante la mañana del domingo, se celebró este interesantísimo certamen que viene organizando desde hace tres años la Caja Provincial de Ahorros de Logroño, bajo los auspicios y colaboración de la Excmo. Diputación Provincial, Excmo. Ayuntamiento y asesoramiento de la Sección Agronómica, Cámara Oficial Agraria y Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos.

Es notable el progreso e incremento que este concurso agrícola va tomando de año en año. Los expositores, conscientes de ello, mejoran notablemente sus stands y ponen gran esmero en el cultivo de las especies hortícolas que presentan. El Jurado, a la vista de esta realidad, estimó de justicia crear cinco nuevos premios, además de los previamente ofrecidos, para obsequiar a quienes habían puesto tanto celo y diligencia en colaborar en el certamen.

Los premios se adjudicaron en la siguiente forma:

Para el mejor conjunto de frutas y hortalizas: Primero, Isidro Vega Gómez, de Haro, 500 pesetas y trofeo de honor; segundo, José Campo Hermosilla, de Haro, 350 pesetas; y tercero, Angel Ríos Noguero, de Haro, 200 pesetas.

Para los mejores conjuntos de hortalizas: Primero, Felipe Campo Hermosilla, de Haro, 350 pesetas y trofeo de honor; segundo, Ricardo González Martínez, de Haro, 250 pesetas; y tercero, Hospital Madre de Dios, de Haro, 150 pesetas.

Para los mejores conjuntos de frutas: Primero, Martín Ruiz Cacho, de Haro, 350 pesetas y trofeo de honor; segundo, Ricardo González Martínez, de Haro, 250 pesetas; y tercero, Hospital Madre de Dios, de Haro, 150 pesetas.

Para los mejores jotes de hortalizas de una sola variedad: Primero, Silvestre Angulo García, de Haro, 200 pesetas y trofeo de honor; segundo, Antonio Fernández Ríos, de Haro, 150 pesetas; tercero, José Luis Orbananos Ríos, de Haro, 100 pesetas; cuarto, Pedro Rosales Ortega, de Haro, 100 pesetas (nuevo premio); quinto, Pablo Viza Sobrino, de Casalarreina, 100 pesetas (nuevo premio); y sexto, Amadeo Viguri Sáez, de Haro, 100 pesetas (nuevo premio).

Para los mejores jotes de frutas de una sola variedad: Primero, R. López de Heredia, S. A., de Haro, 200 pesetas y trofeo de honor; segundo, Martín Ruiz Cacho, de Haro, 150 pesetas; y tercero, Francisco Olarte Placido, de Haro, 100 pesetas.

Para la presentación con mejor gusto de los stands: Primero, Felipe Campo Hermosilla, de Haro, 200 pesetas y trofeo de honor; segundo, R. López de Heredia, S. A., de Haro, 200 pesetas; tercero, José Campo Hermosilla, de Haro, 100 pesetas; cuarto, Antonio Garona González, de Haro, 100 pesetas (nuevo premio); y quinto, Antonio Martínez Anequiano, de Haro, 100 pesetas (nuevo premio).

Después de la entrega de trofeos y premios la Caja Provincial de Ahorros de Logroño obsequió con un aperitivo ilustrado a autoridades, Jurado y colaboradores en el domicilio social de la entidad, y durante esos momentos oímos de labios de los organizadores que este concurso agrícola había sido el de más calidad e importancia de los XIV celebrados en la provincia de Logroño, y superaba con ventaja a muchos de otras localidades.

Pero como todo no han de ser flores y piropos, a fuer de sinceros debemos advertir a los agricultores concursantes y a quienes no lo fueron, que entre los técnicos que se hallaban presentes en aquella reunión —a la Sección Agronómica, Estación Ecológica, Cámara Oficial Agraria— se mostró cierto descontento y se lamentaron de que no se pusieran en práctica los tratamientos sanitarios que tenían recomendados en numerosas ocasiones en el cultivo de árboles frutales, porque esa omisión daba lugar, como pudo observarse el domingo, a que las frutas expuestas, preciosas en su cobrizo, pizantes y en sazón, aparecieran con manchas, verrugas o defectos que aquellos tratamientos sanitarios hacen desaparecer totalmente.

Guafados convenientemente por estas prácticas sanitarias.

nuestros hortelanos podrán competir con las más afamadas regiones españolas en frutas.

Nuestra felicitación a los organizadores y colaboradores por el progresivo éxito de estos concursos, con el agradecimiento del pueblo haroense, por haber sabido inculcar entre los agricultores ese noble afán de superación en este importante aspecto de la vida riojana.

GRAN TIRADA AL PLATO.—El sábado, a las cinco de la tarde, en el campo «El Mazo», se celebró esta interesante prueba. Concurrieron muchísimos aficionados de diversas localidades, particularmente de Vitoria y Logroño, hasta un total de treinta y tantos tiradores.

En reñida competencia resultó triunfador don José María del Río, de Vitoria, a quien se adjudicó la magnífica copa del Excmo. Ayuntamiento; el segundo puesto lo alcanzó don C. Aldecoa, también de Vitoria; don José María Ruiz, de Villaseca; don Francisco Royo, de Logroño; don Gerardo Díez, de Haro, y don P. Moragues, de Logroño, ocuparon los siguientes puestos de la clasificación.

Hubo gran expectación.

obteniendo copa y trofeo y el correspondiente premio en metálico. Siguieron a estos los señores Lozano, de Labastida; Bull, de Logroño; don Inigo Sáinz de Inchaustegui, de Haro, y señor Escudero, de Vitoria.

En la tirada para los socios de la Delegación Comarcal de Caza y Pesca, la clasificación fue como sigue: Don José María Ruiz, don Gerardo Díez, D. Inigo Sáinz de Inchaustegui, D. Jesús Ganzañán, don José María Rodríguez, don Luis Ibáñez y don Julián de la Cruz.

Al final tuvo lugar la entrega de diez artísticas copas y ocho trofeos, donados por el Excmo. Ayuntamiento, Delegación de Caza, Bar «El Sol», Bateria Vda. de Améz, Caja Provincial de Ahorros de Logroño, Conac Domecq, Chocolates Subiza, de Pamplona; Escopetas Umbe, de Eibar; Ferreteria Hilos de F. Pérez; Galletas Morroco; Grabador A. Gómez, de Bilbao; Licorera Moderna, Optica Santamaría, Vinos R. Paternina y Vinos López de Heredia.

En la competición local: Primero, Felipe Aragón; segundo, Agustín San Miguel; tercero, Felipe Ríoja, y cuarto, Leopoldo Viguri.

LA NOVILLADA DEL DOMINGO.—Presiden las autoridades civil y militar de la provincia con el señor alcalde de Haro.

El día anterior por la mañana ya se había anunciado la sustitución de Vicente Perucha, que había sufrido un percance, por Pepe Osuna, y cierto que no perdimos en el cambio.

PRUEBA MOTORISTA.—Organizada por la Peña Motorista local, en el campo de «El Mazo» se celebró el domingo, a la hora anunciada, la gran gymkhana motorista, en que participaron varios deportistas locales y no pocos forasteros.

Fueron entregadas a los triunfadores once magníficas copas y trofeos varios. La clasificación fue la siguiente: Primero, Emiliano Ceña, de Logroño; segundo, Javier Gil; tercero, Jesús Gil; cuarto, Carlos Arenzana, ambos de Logroño; quinto, Felipe Aragón, de Haro, que también obtuvo el primer puesto en la competición local; sexto, Mariano Sahagún, de Bilbao; séptimo, José María Gutiérrez, de Logroño, y octavo, Nicanor Blázquez, de Bilbao.

En la competición local: Primero, Felipe Aragón; segundo, Agustín San Miguel; tercero, Felipe Ríoja, y cuarto, Leopoldo Viguri.

LA NOVILLADA DEL DOMINGO.—Presiden las autoridades civil y militar de la provincia con el señor alcalde de Haro.

El día anterior por la mañana ya se había anunciado la sustitución de Vicente Perucha, que había sufrido un percance, por Pepe Osuna, y cierto que no perdimos en el cambio.

El ganado de Cobaleda, en general, bravo, grande y bien armado. Salvo el segundo de Antonio León, todos dan gran juego en la arena.

En el primero, los hermanos Lolita y Cándido López-Chaves juegan primorosamente para clavar cuatro rejones y varios pares de banderillas de ejecución insuperable. El toro recibe otros cuatro rejones de muerte en su sitio y cae Orejas, vuelta y salida a los tercios.

Antonio León lancea artista a su primero, Antonio, valiente, dominador y lidiador de primer orden, liga una bonita faena. Verlo entrar a matar es todo un poema. No lo hará hasta que el toro esté para recibirle. Ejecuta lento los tres tiempos y entra en la cuba. Un pinchazo marcando y una entera que basta. Orejas, vuelta y salida. En su segundo demostró como se lidia un toro que no es de carril. Valiente, dominador y aguantando Gran faena en la muleta, Seguridad. Anda bien. En la muerte, a pesar de

Señora, Señorita, Caballero

¿Ha probado la exquisita cerveza en botella familiar de libro marco

EL AGUILA?

Pruébela, compárela con las demás marcas y... no beberá otra

Un consejo: No pida una cerveza, pida un AGUILA y beberá cerveza cerveza

La Cerveza EL AGUILA es la primera en producción y calidad. Por ello no compete en precios; sólo compete en

CALIDAD, CALIDAD Y CALIDAD

sus precauciones, no tiene tanta suerte. Entra maravillosamente, pero no acierta hasta la cuarta. Oyó aplausos.

Pepe Osuna, en su primero, de larga cuerna, tija dominando. Lancea sin moverse. Viene a armarla. Una pica y pide cambio de tercio. Cita de lejos y da varios en redondo y otros de rodillas. El tablas, da tres monumentales sin moverse. Gran faena. El toro gana en es-

tatura al torero, que entra con habilidad para un pinchazo y una entera; descabella y sobre la puntilla. Oreja y vuelta. En su segundo, grande, lancea para fíjarlo y en quites derrocha valor. Varios pases de castigo y entra a matar desahogado. Oye palmas.

Clemente Antón «El Millonario», en su primero, lancea bien. En los quites del segundo tercio, artista. Al toque de banderillas coloca el primer par. Santiago Bielsa «Ribereño», novillero de los tiempos de nuestro «Niño de Haro» y «Pedrija», y que también actuó en Haro. Clemente se destapa con la muleta obsequiándonos con un delicioso trabajo. Mandando y ligando con seguridad y compuesto. Valiente y decidido. Un pinchazo y una entera. Oreja y vuelta. El que le tocó en suerte al final eran grande, muy grande, bravo y poderoso. No es posible hacer faena, aunque «El Millonario» se muestra valiente. Varios pinchazos y media. Débiles palmas.

Y así terminó esta tarde de toros, con mucho sol al comenzar y entre dos luces finalizando ya. Poco más de media entrada. El público, en general, satisfecho.

PARA MANANA, MIERCOLES.—Último día de fiestas, la gran jira a Fuente del Moro por la tarde. Y al anochecer, fuegos artificiales, el clásico toro de fuego y bailables en la Plaza. Por la noche, gran val-bena y la traca final.

DANDO LAS GRACIAS.—Don Carmelo Hermano, por el y en nombre de toda la familia, ante la imposibilidad de mostrar su agradecimiento individualmente a todos los asistentes a los actos celebrados por el alma de su esposa, doña Jesús Díaz de Greño y Ansoategui, nos encarga lo hagamos saber a través de estas líneas a quienes así mostraron su condolencia.



SUEÑOS FOAM Firestone

SUEÑO HIGIENICO Y FELIZ PARA SUS HIJOS.

El colchón FOAM FIRESTONE, de espuma pura de látex, ofrece un apoyo uniforme y proporcionado a cada peso: es la exacta medida que requiere el descanso de sus pequeños...

Usted que siempre se preocupa del bienestar de sus hijos, de la tranquilidad de su sueño, de la felicidad de su despertar... cuide que duerman sobre un colchón FOAM FIRESTONE.

- Colchones
- Almohadas
- Asientos
- Cojines
- Piezas especiales
- Planchas y complementos para tapicería.

El concesionario

FOAM Firestone XIMENEZ Y CIA S.A.

está a su servicio en

PAMPLONA

SAN SEBASTIAN

LOGROÑO

TUDELA



FOAM FIRESTONE QUIERE DECIR... SUEÑOS AGRADABLES, AGRADABLES RECUERDOS

¡Señora...!

Para demostrarle que los precios son auténticos de fábrica en mesas, sillas o salas de estar y todo el mobiliario de cocina.

Visite **INDUSTRIAS**

Juan C. Ortiz

V. de Guevara, J. C.

café... 1896

café... Calahorra

Baúles y Maletas

BIENVENIDO. - C. Sotelo, 22

REPRESENTANTE

introducido en electro-domésticos para venta elevador reductor automático TV, con patente nacional y antena TV todos los canales, se desea para esta capital y provincia. Por tratarse de un asunto importantísimo, será inútil dirigirse sin buenas referencias. Escriba:

ALAS. Referencia 1724, Independencia, 26, ZARAGOZA



E V I R I S A

VINO COMUN DE RIOJA

tinto, botella 1/2, pto 4,85.
blanco, botella 1/2, pto 4,85.

pídale
hoy
para beberlo
mañana

a domicilio: tño. 5107.

EXPORTADORA VINICOLA
RIOJANA S.A. ★ LOGROÑO

INFORMACION REGIONAL

PRADEJON, 10

PROGRAMA OFICIAL DE FIESTAS.—Para las próximas fiestas de Acción de Gracias que tradicionalmente viene celebrando esta villa en honor de su Patrono, San Antonio de Padua, durante los días 13 al 16 de septiembre, la Comisión organizadora, de acuerdo con el Ayuntamiento, han confeccionado el siguiente programa:

Día 13: A las doce, velateo de campanas y disparo de cohetes y pasacalles por la banda de música de Oyón (Alava). A las siete de la tarde, solemnes vísperas a las que asistirá el Ayuntamiento en pleno. A las diez de la noche, primera quema de fuegos artificiales y bailes en la Plaza de José Antonio hasta la una de la madrugada.

Día 14: A las nueve, diana por el itinerario tradicional, con misa a continuación, en la que el panegirico del Santo estará a cargo del Rvdo. P. don José María de Bilbao. La adoración de la reliquia dará fin al acto religioso. A continuación, vino de honor a las autoridades y funcionarios locales en la Casa Consistorial. A las cinco de la tarde, primera becerrada y competición ecuatoria. A las siete de la tarde, baile público en la plaza. A las once, primera gran verbena con fuegos artificiales.

Día 15: A las nueve, diana por la banda de Oyón. A las once, entretenimientos infantiles. A las doce, baile público en la plaza. A las cinco de la tarde, segunda becerrada y en los intervalos carreras de bicicletas a paso lento. A las ocho, baile público en la plaza. A las once de la noche, segunda gran verbena con la quema de fuegos de artificio.

Día 16: A las nueve, diana. A las once, en el campo de deportes, carreras de sacos y entretenimientos infantiles. De doce a dos de la tarde, baile público en la plaza. A las cinco, última becerrada. A las ocho, baile público hasta las diez. A las once de la noche, última gran verbena, que durará hasta la una de la madrugada, terminando las fiestas con una gran traca.

En los bailes actuarán selectas orquestas.
En el Monumental Cinema serán pasadas interesantes películas.

ALIANZAS BODA
ORO DE LEY
Joyería Juanito
SAGASTA, 12

EL RASILLO, 11

ANIVERSARIO.—Se han celebrado en esta Parroquia funerales de cabo de año por el alma del joven Angel Ramón de Miguel Ordóñez, a cuyos actos asistió todo el vecindario y la mayoría de los veraneantes.

DEFUNCION.—Según noticias recibidas de México, ha fallecido en dicha ciudad la señora doña Angela Alonso Navarrete (q. e. p. d.), natural de ésta. A todos sus familiares, entre los que figura este correspondiente, nuestro más sentido pésame.

TCMA DE POSESION.—Ha tomado posesión de la titular de este pueblo el joven médico D. Telesforo Ruiz Fernández, al que deseamos que la estancia entre nosotros le sea grata y mucho acierto en su profesión.

AMONESTACIONES.—Se están publicando en esta Parroquia las amonestaciones de los jóvenes Enrique Ruiz, de Lumbres, y la señorita María Magdalena Elias, de ésta. Nuestra más sincera enhorabuena.

ONOMASTICA.—Ha celebrado su fiesta onomástica la jo-

FINCAS Y TRASPASOS

SECCION DESTINADA PARA ANUNCIOS DE LOS AGENTES COLEGIADOS DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

BLAZQUEZ. Antes de hacer sus compras o ventas consulte con esta Agencia Calvo Sotelo 16

DOMINGUEZ-BLAZQUEZ venden solares en lo más céntrico, orientados mediodía. Informes, Calvo Sotelo, 16.

DOMINGUEZ-BLAZQUEZ venden plantas bajas en distintas calles y todas céntricas. Informes, Calvo Sotelo, 16.

DOMINGUEZ-BLAZQUEZ venden fincas rústicas de 80, 100, 140 y 300 fcas. de superficie, de hortalizas y cereales, todas ellas en la provincia. Informes, Calvo Sotelo, 16.

DOMINGUEZ-BLAZQUEZ venden solares para industria, bien situados.

DOMINGUEZ-BLAZQUEZ venden varios chalets y fincas en carretera de Soria, próximos a la capital. Informes, Calvo Sotelo, 16.

DOMINGUEZ-BLAZQUEZ venden pisos de todas las categorías y precios, con facilidades. **DOMINGUEZ - BLAZQUEZ** traspasan mercadería hacienda, esquina a dos calles, céntrica y de primer orden.

DOMINGUEZ - BLAZQUEZ traspasan carnicería con cámara en la mejor calle de Logroño. Informes, Calvo Sotelo, 16.

DOMINGUEZ - BLAZQUEZ traspasan tienda de comestibles por muy poco dinero.

ven señorita Mabel Sáenz de la Calle, habiendo recibido muchas felicitaciones y obsequiando muy espléndidamente a sus familiares y algunas amistades. Enhorabuena.

TRILLA.—Finalizaron las faenas de la cosecha de cereales, cuyo rendimiento no ha pasado de regular.

CASTANARES DE RIOJA, 11

DE FIESTAS.—Con gran animación se han dado por terminadas las fiestas de este pueblo. Empezaron con disparo de bombas y desfilando los gigantes y cabezudos con sus dulzainas. El Santísimo Rosario, muy concurrido, y a continuación, en

la Parroquia de Nuestra Señora de la Natividad, se cantó la tradicional Salve, acompañada por la banda de música municipal. Todos los días ha habido danzas y bailes públicos. A la misa solemne, seguida de procesión, asistió todo el pueblo. En la plaza se quemó una colección de fuegos artificiales, acompañando el toro de fuego, lo que duró hasta las dos de la madrugada. El día 9 celebró la Parroquia misa por los fallecidos de la Cofradía de Nuestra Señora de la Natividad.

Durante las fiestas, tanto las funciones religiosas como bailes, cafés y bares, han estado muy concurridos.

LUZ GRATIS

FABRICA, LE OFRECE PANTALLAS FLUORESCENTES A LA MITAD DEL PRECIO QUE NORMALMENTE PAGARIA USTED COMPRANDOLAS EN CUALQUIER ESTABLECIMIENTO

GONZALEZ HNOS.

Vélez de Guevarra letra M. - LOGROÑO - Teléfono 5089

VENDEMOS DIRECTAMENTE AL CONSUMIDOR!

ANUNCIOS CLASIFICADOS

ALQUILERES

LOCALES de negocio, se alquilan en las casas de Bodegas Franco-Españolas, S. A. Razón, en las oficinas de las mismas.

PISO amueblado, céntrico, se alquila. Razón. República Argentina, 8, 1.º izda.

HABITACION, se cede a señorita sola. Razón, Carnicerías, 11, tienda.

PISO amueblado, se alquila. Razón. Nueva Rioja.

TIERRA de regadío de 100 fanegas, tomara en renta o a medias. Razón. Nueva Rioja.

HABITACION con derecho a cocina, tercer piso, a matrimonio sin hijos o señoras solas, se cede en alquiler. Razón, en el teléfono 5446.

PISO 2.º con ascensor, en V. de Rey, en 900 pto. mensuales. Razón, Cervantes, 1, 4.º izda.

HABITACION solo para dormir, con una o dos camas, se cede en alquiler. Razón, General Franco, 51, panadería.

PLANTA BAJA con amplia puerta y buenas luces, de 230 m.2, se cede en alquiler. Razón, 12 Ligerio, 9, 2.º dcha.

HABITACIONES amuebladas, se ceden dos, derecho cocina, o dos huéspedes. Avda. Deportivo, 6, 1.º dcha.

PISO pequeño, se desea tomar en alquiler, pagaria hasta 900 pesetas. Razón, teléfono 3280.

COLOCACIONES

CHICAS de 14 a 24 años, se necesitan para fábrica. Referencia 2893. Oficina Colocación.

SE NECESITAN oficial y aprendiz pintor, y ajustador de 1.º. Razón. Oficina de Colocación. Referencia núm. 3457.

CHICOS de 16 a 24 años, se necesitan para fábrica de zapatillas. Oficina de Colocación. Referencia núm. 3527.

PEONES, se necesitan en Metalgráfica Logroñesa. Oficina de Colocación. Ref. núm. 3574.

MANDRINADOR y fresador, se necesitan. Talleres Pasbi. San Adrián, J. U. Oficina de Colocación. Referencia 3532.

CAMISERAS, se necesitan en Camisería Ruiz, General Moia. 12. Oficina de Colocación. Referencia núm. 3258.

APRENDIZ de mostrador de cafetería y mujer para limpieza, se precisa en Cafetería Los Leones. Referencia núm. 3595. Oficina de Colocación.

CHICAS de 16 a 18 años, para fábrica de perchas. Juan Cruz Ortiz, Rey Pastor, 25. Se necesitan. Muy bien retribuidas. Referencia 3601. Oficina de Colocación.

SIRVIENTA, se necesita, bien retribuida. doctores Castroviejo, 21, 1.º.

APRENDIZ de 14 años, se necesita para Almacén de Colonias. Marco y Ramirez. Referencia núm. 3599. Oficina de Colocación.

SIRVIENTA, se necesita. Muro de la Mata 1, 2.º izda.

OFICIALES mecánicos de segunda y tercera y aprendices de cuarto, se precisan en Talleres Auto Rioja. Presentarse, Somosierra, 5 y 7. Oficina de Colocación. Ref. 3607.

SE NECESITA interina y chica de servicio. Du. de la Victoria 18, 7.º izda.

SIRVIENTA de 45 años para señora impedida. Se necesita. Razón, Vara de Rey, 19, 1.º izq.

SIRVIENTA sabiendo de cocina para dos de familia, con buen sueldo, se necesita. Razón, Vara de Rey, 19, 1.º izda.

SE PRECISAN aprendizas y aprendices. Estampaciones Metálicas Sema. Pérez Galdós, 13. Oficina Colocación. Ref. 3612.

AJUSTADOR, aprendiz 4.º año u oficial de 3.º, se necesita. Talleres Isasi. Queipo de Llano, 3. Oficina de Colocación. Referencia núm. 3613.

FAMILIA para labrar tierra a medias o en renta, se necesita. Tratar con Francisco Medrano, en Entrerena.

CHICA, se necesita para puesto de helados. Informes, Café Moderno.

APRENDIZAS de 16 años, se precisan para fábrica. Informes, Oficina de Colocación. Referencia núm. 3614. Duquesa de la Victoria 17, bajo.

CHICO de 15 a 17 años, ganando 800 pesetas, se necesita. Razón, Nueva Rioja. Oficina de Colocación. Ref. núm. 3622.

OFICIAL panadero de pala o mesa y un aprendiz, se facilita vivienda, necesita Juan de Dios Leza, en Uruñuela.

APRENDIZ de 14 años, se necesita en Casa Aneulano. Oficina de Colocación. Referencia núm. 3621.

OFICIALES 1.º y 2.º para tornero y limadora, se necesitan, serán bien retribuidos. Talleres Bretón, Ctra. de Soria. Oficina de Colocación. Ref. 3626.

SIRVIENTA y asistente, se necesitan. Razón, teléfono 2595.

CHOFER carnet 1.º especial, se ofrece. Braulio Alonso, en Uruñuela.

ASISTENTA, se necesita. Razón, Muro de la Mata, 2, 2.º.

CHOFER, herrero y peones, se necesitan en Casa Elias, S. L. La Metalúrgica Logroñesa. Oficina de Colocación. Referencia núm. 3628.

APRENDICES de ebanistería de 1.º, 2.º y 3er año, se necesitan. Razón, Oficina de Colocación. Referencia núm. 3630.

CHICA con informes, se necesita, sabiendo cumplir con su obligación. C. Sotelo, 31 C 3.º iz.

SIRVIENTA, se necesita. Razón. Muro de la Mata, 15, 2.º.

GANE MAS: 200 magníficas representaciones enviamos, reembolso 30 pesetas. Apartado 202, Pontevedra.

APRENDICES de ambos sexos, se necesitan en Manufacturas Rojas, García Morato, 9. Oficina de Colocación. Referencia núm. 3629.

CHICO de 17 a 18 años, necesita Ballestas Varela, calle Huesca, 10, bajo. Oficina de Colocación. Referencia núm. 3631.

CHICAS de 14 a 18 años para fábrica de galletas Reygá, Ctra. Villamediana. Oficina de Colocación. Ref. núm. 3461.

TORNEROS, se necesitan. Razón, Construcciones Belt, Trinidad, 13. Oficina de Colocación. Referencia núm. 3632.

AUMENTE su sueldo horas libres, ambos sexos, ciudades pueblos. Envíe 3 pesetas para gastos. Apartado 201, Pamplona, s. m. 45.

ASISTENTA joven, se necesita. Vara de Rey, 24, 1.º izda.

ASISTENTA, necesita señora sola, o cedería habitación a cambio de limpieza. Razón, Nueva Rioja.

CHICA especialista en sastrería, se necesita. En La Tijera Inglesa, Bretón de los Herreiros, 38. Oficina de Colocación. Referencia núm. 3637.

APRENDIZ adelantado ebanista, se necesita. Oficina de Colocación. Ref. núm. 3619.

ASISTENTA todo el día. Razón, Duquesa de la Victoria, 6, 3.º dcha. de 4 a 7.

SEÑORA para fregar, se necesita en Peso, 5.

CHICAS 18 años para taller de punto, se necesitan. Calle Villamediana, 28. Oficina de Colocación. Referencia 3610.

EMPLEESE inmediatamente: Contra reembolso 30 pesetas enviamos extensa relación seleccionada toda clase de colocaciones libres para ambos sexos toda España. Apartado 119, Pontevedra.

SIRVIENTA y asistente competentes, se necesitan, bien retribuidas. Calle Villamediana, 28, 1.º izda.

SEÑORA sabiendo cocina, se necesita. Razón, Bar Taza. Calle Laurel, 5.

AGENTE colegiado solicita representación para la plaza de Málaga. Informes, tño. 4985.

CHICAS para fábrica géneros de punto, se necesitan en Somosierra, 40, bajo. Oficina de Colocación. Referencia 3635.

ASISTENTA, se necesita en Calvo Sotelo, 10, 4.º izda.

COMPRAS

JOYAS, oro, plata, platino, y monedas antiguas, compro. Joyería Vda. de Jausi. Moia, 112.

FINCAS

LOCAL de 450 m.2, con buenas luces, se vende. Mayor, 6.

PISOS capaces, mediodía, económicos, pago aplazado, sin interés. Escuelas Pías, 9 y 11, por la tarde.

SE VENDE en Canales de la Sierra buena casa con huerta y libre de inquilino, dos prados, reanado y varias fincas de secano. Informes, Leonardo Benito de Valle, Paseo de Zorrilla, 20, Valladolid.

PISOS a estrenar, exentos, se venden. Razón, Queipo de Llano, 15, 1.º dcha.

PISOS exentos, 4 y 5 hab., servicios, orientación mediodía, ascensor subida y bajada, en Avenida de la Vía, 23, se venden al contado y facilidades. Informes en la misma, de 11 a 1 v de 5 a 8, o en Herrerías, 17, 1.º.

EL PISO que a usted le interesa a los precios y condiciones de pago más convenientes a su situación económica, exentos, en San Antón 4 (tarde).

PISO en Avda. de la Vía ocupado, cambio por coche nuevo o usado. Escribir Nueva Rioja.

SOLAR, se vende o cede por edificación. Vara de Rey, esquina a Santa Isabel, Razón, Castroviejo, 9.

PISO 2.º céntrico, amplio, libre, buenas condiciones, vende. Razón, Milicias, 15, 4.º izda.

CASITA con terreno, se vende por ausencia en Gral. Franco, 51, panadería.

TIERRA VIRGEN, se venden 70 fcas. reunidas, regadío, con corralizas, 2 Kms. Logroño. Prado Viejo. Informes, Gran Hotel, Tomás Moreno.

PISO 1.º en Duq. de la Victoria, 6 hab., bien decorado, terraza al mediodía, calefacción y cocina de butano, se vende. Razón, Alcázar de Toledo, 8, 1.º.

LOCAL haciendo esquina, vendido en buen precio; si interesa, vale para dos negocios; situación, junto a plaza de toros. Informes, Vara de Rey, 17, 2.º izda. Teléfono 2569.

PISO por la mitad de su valor, exento v. a comodidad del comprador de pago, con tierras y bajos, se vende. A. Martínez, Calleja Vieja, La Estrella.

PLANTA BAJA amplia y céntrica, se traspasa o se vende en Nájera. Razón, Ricardo Díez.

OCASION: Piso 4 hab., grandes, cocina esmaltada, baño, ase y despensa, muy bien de precio, pago con grandes facilidades, sin interés, exento. Santos Ascarza, 65, portería.

CAMIONES todas marcas, nuevos y usados. Cambios y facilidades. Montaña. Súperunda, 16. Teléfono 3477.

HUERTA bien situada en la Ctra. de Soria, a 5 Kms. de la capital, se vende, propia para chalet, precio barato. R. Argentina, 51, 1.º, puerta 4.

GANADOS

TERNEROS de leche y comestores y vacas lecheras, se venden. Ctra. del Cristo, 19, Samartín. Tño. 5098, "Villa Almirante" Valentín Pérez Revuelta.

TERNEROS de recría y vacas lecheras, vende Laureano Revuelta, Cabo Noval Carretera de Laguardia. Tño. 1690.

TERNEROS de recría, vende Angel Ortiz, Ctra. de Burgos. Cno Carretil. Teléfono 2831.

MULA de 7 años toda prueba, vende Desiderio Alonso, en Hervías.

OVEJAS, 80, vende Victoriano Blanco, en San Vicente de la Sonsierra.

DOS MACHOS a toda prueba, apores de labranza y carro de varas de 2000 kilos, vende Vicente Martínez, en Hervías.

OVEJAS de todo diente, vende 70 Anselmo Sáenz Martínez, en Leza de Río Leza.

VACA recién parida, vende Vaguera Montañesa, en Cenicero.

OVEJAS, 120, jóvenes, para criar, vende Cayo Pérez Peñarica, en San Pedro Manrique (Soria).

MULAS, quincena y treintena, vende Juan José de la Prida, en Galliea.

FERRO Setter irlandés, joven, se vende en Virgen del Pilar, 12.

VACAS, dos, recién paridas, del 1.º y 2.º parto, vende Manuel García, en Varea.

VACA DE LECHE recién parida, con su ternera, vende Pedro Teceador, en Villalobar de Rioja.

VACA tercer parto a partir en noviembre o a elegir entre 5 y un ternero de 4 meses, vende Braulio Merino, en Auselo.

HUÉSPEDES

HUÉSPEDES a dormir o pension, se desean en Calle Milicias, 57, 1.º izda.

SE DESEA uno, para...

PÉRDIDAS

Cadena y medalla Coprazón de Jesús, con inscripción. Se ruega devolución por ser recuerdo familiar. Tño. 3321 (Electricidad Dosas). Se gratificará.

TRASPASOS

NEGOCIO en marcha buen porvenir. Razón, Mayor, 75, 2.º.

LOCAL y piso con facilidades de pago, se traspasa. Razón, Nueva Rioja.

COMERCIO con vivienda en pueblo industrial de Vizcaya. Informes, O. Norte, 34, bajo. Logroño.

BAR, comidas y meriendas, muy acreditado, se traspasa por no poderlo atender, a prueba, con facilidades. Razón, Alcázar de Toledo, 8, 1.º.

TIENDA de ultramarinos, se traspasa por no poder atender, barata, poca renta. Razón, General Franco, 51, pescadería.

BAR en Agoncillo, se traspasa. Tratar en Logroño con El Acuario. Teléfono 2417.

VEHICULOS

AUTOBARRIOS y reparaciones Osaba Electricidad 11 3289.

EMBRAGUES, en Pérez, Repuestos y Talleres, S. A. Vara de Rey, 43, Logroño. Teléfonos: 1700, 4455 y 2905.

COCHE Seat 1400-C, a estrenar, se vende, precio de fábrica. Razón, teléfono 2133.

CICLOMOTORES Derbi 49 cc., tres velocidades, cambio al pie, sin matrícula ni carnet de conducir. Agencia Oficial Grijalba.

COCHE Opel 9 H.P. en buenas condiciones, se vende. Razón, Javier García. Teléfono 38. Viana (Navarra).

TRANSPORTISTAS: Dispongo de carga para traer de cercanías de Tudela y Zaragoza a Logroño. Santiago Zulueta. Avda. de Navarra, 14.

TRACTOR Renault motor Berrisio, seminuevo, gas-oil, en muy buenas condiciones, facilidades de pago, vende Florencio Brobo, en Bañares.

CINCO carros de una caballería y dos de burro, seminuevos, y aparejos de labranza, se venden. Informes, Pedro Gómara, en Funes (Navarra).

CARRO ruedas de goma para 1500 kilos, seminuevo, vende Elicer Ezquerro, en Pradejón.

LAMBRETTA 125, buen estado y barata, vende Agustín San Miguel, Ctra.

Los solemnes actos del domingo en Valvanera

Nuestro prelado celebró una misa de pontifical y presidió el Capítulo General de Caballeros en el Monasterio-Abadía

También estuvieron presentes en el fervoroso homenaje a nuestra excelsa Patrona las primeras autoridades provinciales y el obispo de Jaca

Solemnes, brillantes y llenos de fervor valvaneriano fueron los actos de homenaje a nuestra excelsa Patrona celebrados el domingo en su Monasterio-Abadía de los Montes Distercios.

La mañana, radiante de luz y con una temperatura cálida aun en aquellas alturas, contribuyó al esplendor de la jornada.

Fueron presididos los actos por el Excmo. y Rvdmo. señor obispo de la diócesis, doctor D. Abilio del Campo y de la Barchena. También asistieron al Monasterio para asistir a ellos, el Excmo. señor gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Ramón Castilla; el Excmo. señor gobernador militar, general don Luis Boatas; el Excmo. y Rvdmo. señor obispo de Jaca, nuestro ilustre paisano doctor don Angel Hidalgo, capellán de honor del Capítulo de Caballeros de Nuestra Señora de Valvanera; Ilmo. señor presidente de la Diputación Provincial, don Juan Antonio Martínez Bretón; los alcaldes de Nájera y Anguiano y otras representaciones oficiales, entre las que figuraba el delegado provincial accidental de Sindicatos, don Manuel Pérez España.

Casi la totalidad de los miembros del Ilustre Capítulo de Caballeros de Nuestra Señora de Valvanera estuvieron presentes en la gran festividad y participaron en la reunión general celebrada por el mismo el Monasterio-Abadía. Con



El Ilustre Capítulo de Caballeros de Nuestra Señora de Valvanera, que el domingo celebró reunión general en el Monasterio-abadía de los Montes Distercios.

hábito y cimera, formaron procesionalmente para, acompañando al gran Prior, Excmo. y Rvdmo. señor obispo de Calahorra, Ba. Calzada y Logroño, doctor don Abilio del Campo y de la Barchena; el sub-gran Prior, M. R. E. Casiano Martínez Sedano, Prior del Monasterio de Valvanera, y al capellán de honor, Excmo. y Rvdmo. señor doctor don Angel Hidalgo Ibañez, obispo de Jaca, dirigirse aproximadamente a las once de la mañana a

la iglesia del Monasterio, donde nuestro prelado celebró solemne misa de pontifical. Los capitulares, una vez en el templo, ocuparon, con el capellán de honor, doctor Hidalgo, sus sillas en el presbiterio. Al pie de éste se situó la presidencia de autoridades y representaciones.

Después de Evangelio, ocupó la sagrada cátedra el R. P. Valbuena, Superior de los Misioneros del Corazón de María y párroco de esta iglesia de Logroño, quien pronunció un eloquente sermón, presentando a Nuestra Señora como Reina y Madre del pueblo riojano.

En la misa, el Excmo. Rvdmo. señor obispo dio la comunión a los miembros del Ilustre Capítulo de Caballeros.

Terminado el santo sacrificio, se organizó una procesión con la imagen peregrina de nuestra excelsa Patrona, que fue llevada sobre andas portadas por cuatro capitulares, recorriendo la explanada que da frente al Monasterio mientras se cantaba la letanía mariana y, al regresar al templo, el himno a la Virgen de Valvanera.

Numerosos riojanos que, desde distintos puntos, habían acudido en este día de fiesta grande a Valvanera, se sumaron fervorosamente a los solemnes actos religiosos.

REUNION DEL CAPITULO
Finalizados los actos que hemos reseñado, se celebró en el Monasterio la reunión general del Ilustre Capítulo de Caballeros de Nuestra Señora de Valvanera. Asistieron, además de los ya citados gran Prior, su gran Prior y capellán de honor, los siguientes miembros titulares:

La reunión, que estuvo animada de un noble espíritu fraterno y de un desbordante amor valvaneriano, tuvo gran importancia. En ella expresaron su satisfacción los capitulares por la buena marcha de

las obras de reconstrucción del Monasterio, cuyo sector S.O. ha quedado plenamente consolidado, haciendo desaparecer el estado de inminencia de ruina que ofrecía aquel cuerpo del edificio principal y mejorando extraordinariamente el conjunto estético de aquella parte, cuya plaza de la Hospedería va a quedar excepcionalmente magnífica y llena de armonía.

Aparte de ese fruto inmediato de las obras en realización (consolidación y embellecimiento del conjunto urbano del Monasterio-Abadía), es de destacar el complemento tan interesante de las instalaciones y servicios resultantes para la Hospedería, ya que ésta contará en lo sucesivo con un magnífico comedor-cuarto de estar de muy desahogadas proporciones y con espléndidas vistas al Sur y a Poniente, mejoras y comodidades que harán mucho más grata la permanencia en la Hospedería, elevarán los rendimientos de ella y permitirán medios económicos de subsistencia a la Comunidad, cuya principal fuente fija de ingresos constituye y debe de constituir en el futuro.

Se acordó, siguiendo esta acción en la restauración material del Santuario, llevar también a inmediata realidad la conclusión de las obras del altar mayor, camarín y acceso, así como el coro del presbiterio, de modo que puedan disfrutarse el próximo verano. Serán satisfechas íntegramente con fondos del Capítulo de Caballeros.

Para financiar este importante programa de obras, además de los medios normalmente arbitrados y del millón de pesetas anticipado por el Capítulo de Caballeros al Patronato, éste cuenta con una entrega del Obispaño de 50.000 pesetas, que S. E. Rvdmo. hizo efectivos momentos antes de iniciarse el pleno capitular, y con un donativo extraordinario y de igual montante debido a la munificencia del distinguido capitular miembro fundador, Excmo. señor don Pedro Careaga y Basabe, conde de Cadagua.

A sugerencia del capellán de honor del Capítulo, S. E. R. don Angel Hidalgo, se acordó mantener las más cordiales relaciones con la Hermandad de Caballeros de San Juan de la Peña, nombrándose una Comisión para que estudie la fórmula más correcta, caballerosa y canónicamente, de plasmarlas en los intercambios que resulten procedentes.

COMIDA DE HERMANDAD
Después del Capítulo General se celebró la comida de hermandad en el sobrio comedor de la Comunidad. Fue presidida por S. E. R. los obispos de la diócesis y de Jaca, los excelentísimos señores gobernadores civil y militar y el excelentísimo señor don Eduardo González Gallarza, concurriendo también a todos

Cuatro estudiantes lanzan un cohete fabricado por ellos mismos



FRANCIA. --- Cuatro estudiantes de 17 a 19 años de edad, del Liceo Arago de Perpignan, al Sur de Francia, lanzaron al espacio un cohete de dos metros de largo, propulsado por combustible de sulfuro atomizado, mientras que la carga de ignición se componía de azúcar y clorato. La primera parte del cohete alcanzó una altura de 1.500 metros y después cayó a tierra, en donde fue recuperado. La segunda parte se elevó a 7.500 metros. El lanzamiento se llevó a cabo en una playa cerca de Perpignan. He aquí los jóvenes estudiantes trabajando en su cohete pocos minutos antes del lanzamiento. — (F. Torremocha)

Beca de trescientos dólares anuales para un estudiante español de Farmacia

La sufragará el Colegio Farmacéutico de Florida

MADRID, 11.—Una beca, por valor de trescientos dólares al año, susceptible de ser ampliada, ha sido otorgada por el Colegio de Farmacéuticos del Estado norteamericano de Florida a favor de un estudiante español de Farmacia que sea designado previo concurso por el Colegio Farmacéutico de Madrid.

La entrega del cheque al Colegio madrileño se efectuó esta mañana en una sencilla ceremonia, celebrada en la sede oficial de dicha organización, con motivo de la visita de 19 farmacéuticos de Florida. El citado grupo, presidido por Mr. Henry Ewen, fue recibido por el presidente del Colegio de Farmacéuticos de Madrid, señor López Lafuente, y otros miembros del Colegio.

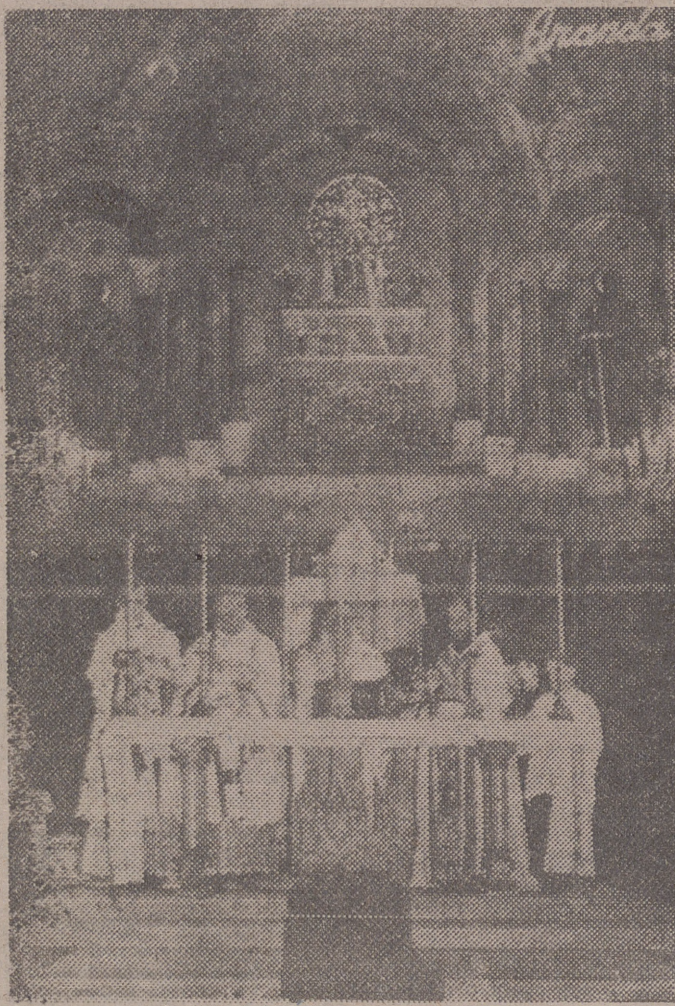
Después de visitar la Cooperativa Farmacéutica, instalada en los locales del Colegio, los huéspedes norteamericanos se reunieron en Junta directiva. El presidente, señor López Lafuente, pronunció unas palabras en

las que puso de relieve los estrechos vínculos que unen a los pueblos de Estados Unidos y de España. En igual sentido habló el presidente de la Cooperativa, señor Muñoz Flores. Ambos respondieron con emotivas frases de agradecimiento al presidente del grupo, señor Ewen, quien puso de relieve también los estrechos lazos que unen a ambos países. Después procedió a la entrega del cheque de 300 dólares que respalda la beca otorgada para este concurso. El señor López Lafuente expresó su agradecimiento a sus colegas de Florida, entre los aplausos de todos los concurrentes al acto.

Congreso Internacional para controlar las lluvias

CANBERRA, 11.—Ha sido inaugurado un Congreso internacional meteorológico dedicado principalmente al estudio de las nubes y a la creación artificial de la lluvia. Científicos australianos harán demostraciones ante los noventa asistentes a este Congreso, procedentes de diversos países, de un nuevo método para la producción artificial de lluvia, mediante el "bombardeo" de ciertas nubes por medio de aviones, con yoduro de plata.

los actos y ocupando lugar destacado el Ilmo. señor don Juan Antonio Martínez Bretón, presidente de la Excm. Diputación Provincial y copresidente del Patronato Pro-Valvanera, así como varios miembros del mismo.



Una vista del altar mayor de la basilica de Nuestra Señora de Valvanera durante la misa pontifical celebrada por nuestro prelado.



DOÑA TERESA RUIZ RUIZ

LA SEÑORA

Viuda de D. Victoriano Sáenz de Navarrete

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 85 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

Sus resignados hijos, doña Pilar, don Gerardo, don Victoriano, don Angel y doña Carmen; hijos políticos, don Gaspar Rodríguez Aguirre, doña María Luisa Fernández Sáenz, doña Alicia Saade Fernández y doña María Esperanza Munar Marqués; hermana política, doña María Tricio; nietos, sobrinos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

IGLESIA PARROQUIAL. — Padres Carmelitas.

FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — HOY, MARTES, a las CUATRO y MEDIA.

CASA MORTUORIA. — Vara de Rey, 19.

Logroño, 12 de septiembre de 1961.

La familia no recibe.